示表田福臣大藏大日 綫航日

BLAUPUNKT

不論電視台採用任何頻率 西德名廠整實彩色電視機廣為世界各大電視台採用作鑑定

彩色標準,足見其整敏度特高,因此不論本港各電視台採用 任何轉播频率。臺灣彩色電視一樣时靚 倘若閣下對府上接收頻率有任何疑問 請即賜電本行電器服務站

3-959820 本行備專人解答,歡迎垂詢

大昌貿易行有限公司

七四年四月二十六日

香港中央證券登記有限公司中區

を重事合命 ミニ

取價廉宜服務週到

名廚主理出品一流

李 正 家 宗 宗

新型客家菜館

S ()

今天開消行

登明。 日後輝君在外一切華洋移城,概與本公司無涉,本公司外動營業員讓金明君已於四月二十七日歸

達誠二洋電器有限公司

無

個電子 感應選台 各大體器行均有代售。分期付款。利息持廉。 

簡別地一個一個

伍減琼勒散

諸親友

謹此敬

告

行結婚典禮隨卽蜜月旅

香港銅鑼灣婚姻註册署

舉

Æ

NO.31 旺舖1,202呎 租1,600即刊 NO.33 旺舖 988呎 租1,500

電話:5-452522

買

售

斜

職路

EARD 三條打腊吸塵機

陽光

信德企業有限公司

建議派發一九七三年度之末期息每股六仙給與該日已 登記在名册內之本公司董事會將於一九七四年五月卅一日召開之股東 週年常會中度未經審核除稅後之綜合純利約爲港幣入百萬元。 董事會宣佈本公司及附屬公司至一九七三年十二月三十一日止年

報內詳述。

華內計述。

華內主義發展及營業狀況,將於在稍後寄給各股東之年暫停辦理股票過戶登記手續。

在內一是年度共派發股息十仙半。

華內計述。

華內一九七三年已派發中期息每股四仙半(包括現金紅利一仙半

( NOMINEES) LIMITED 正與工業大廈 西域

九龍深水埗石硤尾街31-33號 .801366,3.803366,3.804233 修由百樂裝飾公司設計

作者負責行政及程序活動需具專 **町按學歷及工作經驗而定函九龍** 

和租

**汽油字銀行七百餘尺 汽油字銀行七百餘尺** 

字模招租

远百餘尺

九三號

尚 住 租 宝

安豐大厦都多和海 旺錦 1,206呎

袋舍完成 刨將入伙 交通为便 業大厦 聚香光版 副形入队 本层 / 原 KCTL 168 ,货柜间期 近在咫尺 歌迎祖僧 香港德付達中84號單紀大厦1204室

分層租售 三面單邊 每厝一伙 八千至萬二尺 四千磅電梯兩部 工源充足 交通最方便 停車位最多 說明書備索

**芝涌** 終治處: 協改鐵業廠有限公司

建築完成 快將入伙

掃除本港電過要加

場港

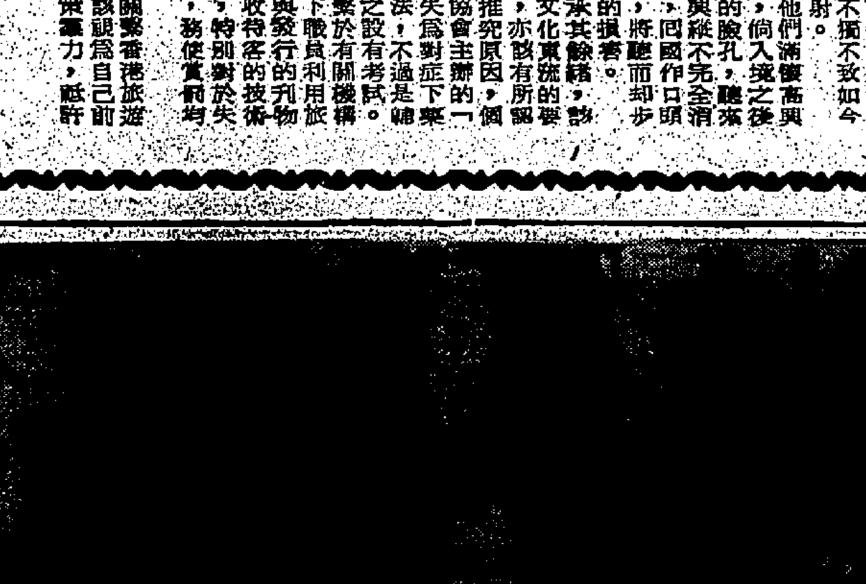
勒機場起率

土的的倒一在寬

| 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 10

服貌,具

。合,,門除。蔣報工教吸教設。想行效月法方適的 行孫來的黑反,告作實養育法除。,。開的法合戒 動除代人社藝而,則工,的去了因仍 始發中使霉 動除代人社藝而,則工,的去了因仍 始發中使霉 ,類替士會組懷認不作特問防治此是 進展,用方 及職黑嬰及的子爲易應別題範擦禁十 行,找美法



,迅即成爲一湖,陈您公路,抽埋兩條鄉村及淹沒、稱專實處理與國中凶災有關的资料。星期四晚山泥。與出的嚴重公報稱,山崩可能造成該地區有一百人

派間

濟救急緊令

北投發出

計百以數死餓民災

勢好秒歐五百

大來西 約最開 二 版部

亞冊經驗最豐富的航空公司

國泰航空公司

星期一四、六下午四時十五分

塵象新·方東·華新

才整尼 童兩爾奎

**比現實的情節** 人肺腑的故事 數皆咸老

夬

香户銀·菲爾·泰布

映讀場五天今 曼妙姿辉 人動聲歌 操體人千 觀壯面場

件数場早節南 珠明 享欠作命

· 早時飛獎·場五時兩天今 明珠今晚午夜場-- 首俠伏鷹剣 | 露黑-- 幕徐迎 味 無 網 星百

人海百熊鄉 



柴明觀實

樂或城北 天四 反硬 猛漠王陳 打風羽星 王大 华熙十早今

一夜花女一

環境荣王明炸靈觀令武早 。九獨。月。狂濟上林場 子公 活 大鳥集聖寶 運輸 國 麗龍。火石

正點十場年二

港香

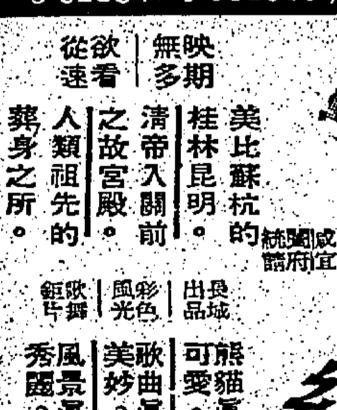
塘石

皇·群 溉·后 皇

塲 五 天 今 胡扫和巴映院期

好亞黃 娛翡 景洲金活 **夜加 荷 黎 場 五 村** 全 天 今

• 管精句句 • 白對語譽 • 喜歌大皆 • 宜成幼老 • 泰露社會 龠 大快人心態大暴露 多采多姿 大慰技



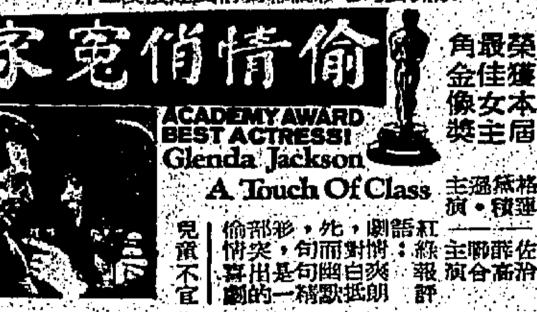
秀風 美歌 可熊 麗景 妙曲 愛貓

重重,是等豐爪

九二年 | 五二年 | 五天年

!激刺度高濃味藥火

冤俏情偷 角最榮 金佳獲



公開聖武:關白、華楊:場早天今冠金

英·頓盛華·都新 



工桃平如湖湖苦英探大新华十早个政色夜今盛兒海京。密都:剧早个

後主 ) 金張陳王 関軍星変

下山平太

· 映場正天明。 · 封浩**球地**桑

壯堪歌千如風山桂 觀面舞人<del>董光</del>水林

谷魂斯: 堪里

**)女落因情华夏**运



鬼女濕鹹豐紫運海

• 曼哥夫里奇• 1枯大防• 但校有物质是

\*(2018 (2018年1日日 不見 主意 剛鐵冷作利康場午今文 · 金面·新納辛夜晚華

華國·利多域·賓國·統總



甲元霍俠豪:半點十单今。利多坡

彩七年點五一彩七年點五 龍黑賽翻 蛟地天

5-466268

世界了

實聲 金門

**巨第主巨四金張陳王** 片一演星大剛翼星羽

在一早實情未紅今金 俠點十聲。了粉早門 城工洗金十年五今寶 樂封剛二、點天郎

晉 油

地流 韮 映献天今 场五天今 高開主貝胡 巨武金張陳王 劇心演帯錦 片俠剛翼星羽

騷風 女房東

大天王

**些未空**亚

500單位今日市價

接受定期存款

年息如下:

由本集團公司直屬機構

滙業財務有限公司辦理

滙業集團公司

專營一切金融外滙

香港干路道中海樂大厦三十七樓

灌肠: 五二四七一零六(五块

九龍尖沙田漢口道何鴻海大厦二個

**元四二二十八**五一四五十六

九龍海防道五十五號地下

竟然:三-六七二〇九五(四線

五-二二七〇九一(五條)

及投資業務

被公司:

647

袋手走掠被竟

好 界 洋

二三樓適酒樓或商用 地下旺舖特平每呎六百餘元

建至五樓,年底完成

每呎只售二百廿餘元

可分十五年付款

首期只交二萬餘元

鮑翅乳豬席 每桌特價八百五十元 最佳用料 最佳烹飪 堪誇第一 斤両湯水 宴客自用。

菜譜如下 龍蝦西沙律

高湯鷄煅鮑翅 5 大紅片皮乳猪全體 6 蝗皇非鮑片

椰汁激雪蛤

以上各個省由本公司各地分社辦理。 絕無假手他人之弊。 代售世界各地廣價機栗。 諸君賜顧 定座電話 K666291(十錢 九龍尖沙咀彌敦道 66-70號 

旺角胡吐生行

全程十八天

HK\$8650.

出致日期:六月廿九日、八月三日

出發日期:5月16日:6月20日:7月25日

出發日期:5月18日,6月22日 7月27日

(B)日本本州七天豪華遊 HK\$2750

(C) 鹿兒島九洲本洲九天遊HK\$8450

出数百期 # 7月24日 # 8月19日 # 10月14日

出發日期:5月10日・25日・6月14月・29日

出發日期 • 5月21日 • 6月25日 • 7月23日 •

出级日期:5月18日 • 6月22日 • 7月20日 •

出委日期 : 5月22日 • 6月19日 • 7月24日

出發日期 \$ 5月24日 • 6月21日 • 7月26日 •

HK\$ 1400 •

HK\$ 1690 -

(A)韓日九天豪華遊

(A)五天豪華團

(B)七天豪華團

(C)十天豪華團

十天憂楚團

**曼谷** • 芭堤雅五天豪華團

寫字典出租

銀行區、商業中心 地點 每呎S3 00起。 租金 280至925呎

令氣-中央空氣調筋系統

**鲜細簡形諸電中央建業有** 限公司 3-955211查詢

便口场呎呎

南方工業大厦招租 葵涌:打磚坪街94一100號 只 餘 四 樓 面積約15,000呎一年呎\$0,58

锁

約六月底交樓 接治處:福聯公司 中環中建大厦924室

電話: 5-237350, 235235

益新置業有限公司 地盤 K.951833 大道中33號萬邦行頂樓H 253003 世界 戴院

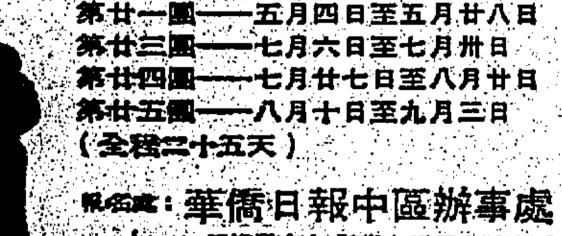
基格日郭()

汎美航空公司

聯合舉辦

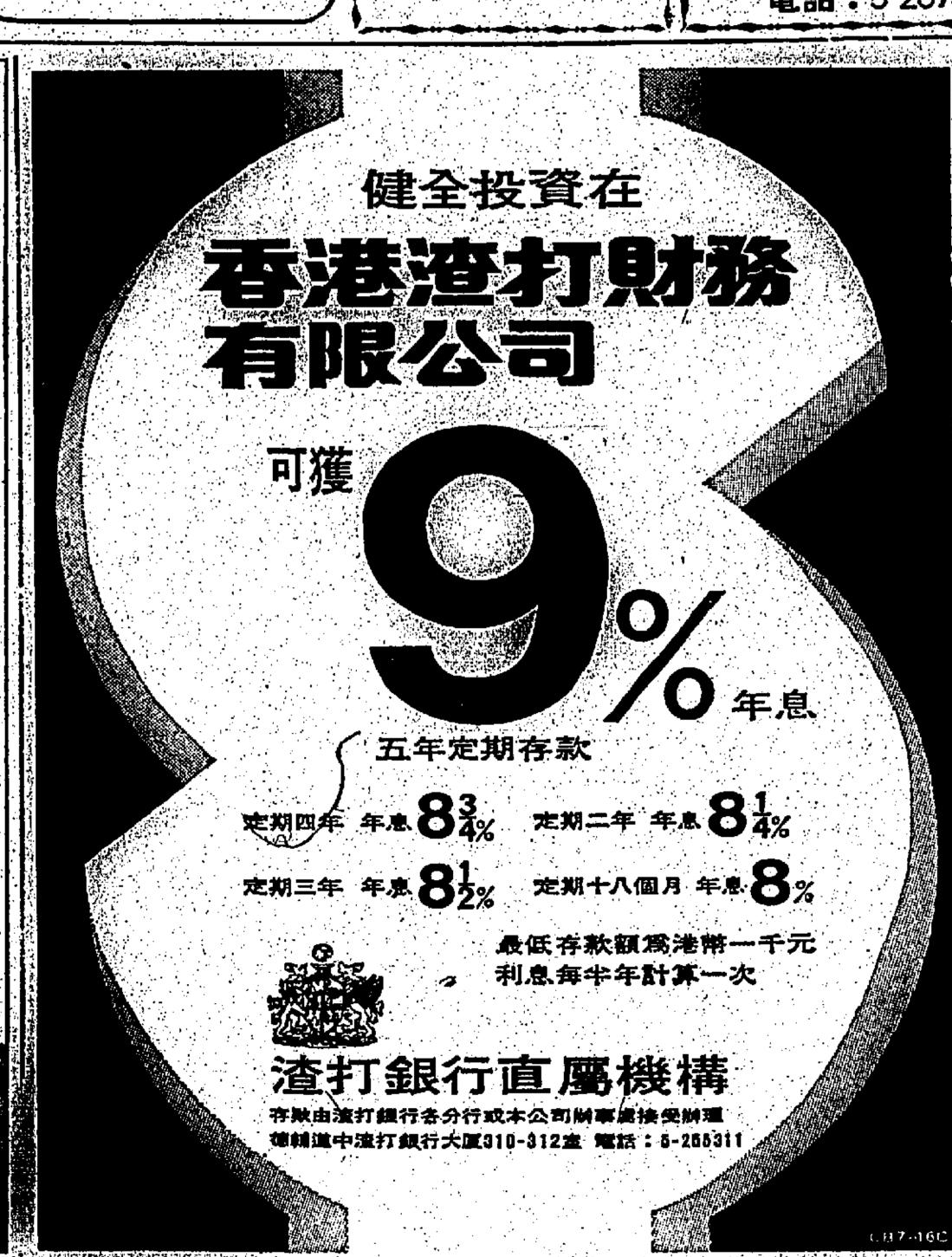
美國加拿大 旋行團

華僑日報年來與汎美航空公司合辦美國加拿大旅行團 > 服務優 更,有口齿碎。今年决定**推搜琴**辦並擴大。遊程方面不僅包羅 了美國東、西、中部和加拿大各大名城;還加進了南部渡假勝 地邁亞美。美國最新最壯觀的遊樂場所佛羅列達州阿蘭杜狄士 尼世界、規模宏大的史模簡七四年世界博覽會,以及在尼亞加 拉住一晚,欣賞絢爛零目的大瀑布美麗夜色,著名旅遊區忽地 牙野亦在行稱內心庶使內容更加壓富充實。節目更加多采多姿。



香港降每乍街華人銀行大厦地下 ■#: H-251974

詳重備索 歡迎垂詢





言甚至归为含意豆豆,为更行来 儿舒星。GITE对多兴味过

CANONET雖曰「小錦黃」,但精巧靈活,往能卓越,實非 任何牌子可媲美。 及新面世的小錦藝G II 17及19型相機, 配上「錦葵雞的D型」 CANOLITE D 電子閃光珠, 在任何場合,最能搶燒頭,只須按擊即能

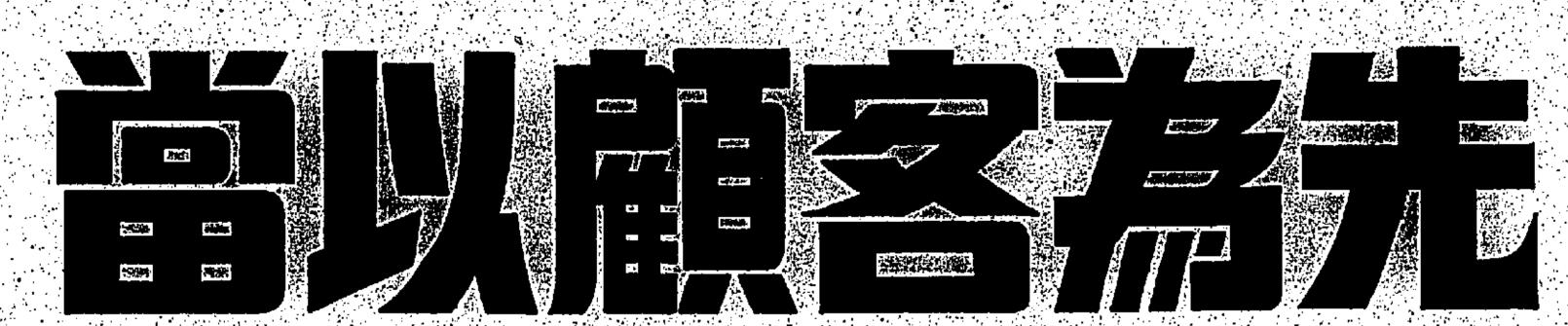
插得十全十美的照片, 萬無一失。 其它優別之多,實非祭閒: ●無限自動爆光系統●中央無點對距●快速發片系統

●具自拍製,保險製及電池測量計●「錦養麗的D型」 電子閃光燈插座●GIII 17型配40 mm F1.7快速鏡頭 ●GII 19型配45mm F1.9快速鏡頭。



小錦囊。機不在大,精緻則變,價不在高,超值則成。 部 强 JARDINES 線代理·怡和有限公司 香港单打街22號。始和大廈

WAH KIU YAT PO



"查打銀行在香港"已經有一百二十年忠誠服務的歷史, 憑經驗所得, 對顧客需求,敢稱獨具慧眼。所以你與查打銀行來往,當是聰明的抉擇。

很多人認為,銀行的內容,就像一些櫃面出納員和一些計算機加起 來那麼簡單,可以一眼看盡;其實,道和事實是絕對不符的。就以查打 而論。作爲一間全面性服務的銀行。我們的業務範圍可稱包羅萬有。現 在特將主要的項目,提綱挈領,廬列於後,使你可以一目了然,對本行 有一個更加明確的印象。



### 儲蓄戶口

太山不襄土壤,故能成其大;河海不擇。 細流,故能就其深。積蓄乃致富之道。本行 储蓄戶口,辦法簡單,利息優厚。由 於設有電腦,更可以方便存戶在任何 一間分行存款或提款。本行同時設 有迪士尼储蓄辦法,以鼓勵兒童積 蓄,參加這種儲蓄的兒童,均可獲 得美觀存摺一本和精緻的迪士尼玩 具錢箱。

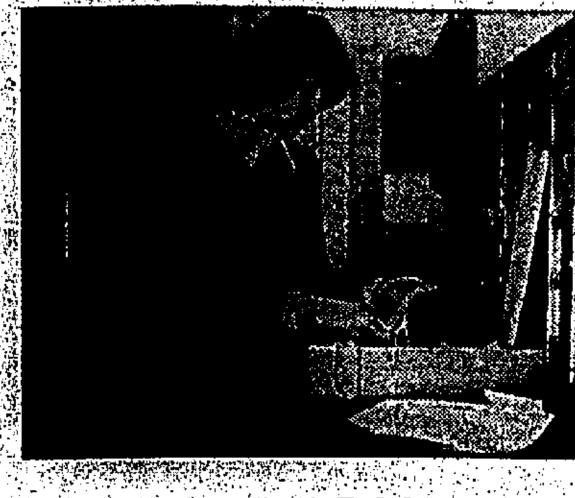
### 來往戶口

在本行阴户, 僅需携帶身份蹬和首次存款五百元, 即可在本行任何 一問分行辦理開戶手續。此後除免去隨身携帶鉅額現款的麻煩外,購物 付賬亦只需簽寫支票,毋須動輒排除繳費;本行每月定時寄上月結單: 使你對個人收支,一目了然,容易控制。提款手積亦非常簡便,客戶如 在其開戶之分行提款,數目不限;如在其他分行提款,亦毋須特別安排 只要出示身份証明文件,即可一次過提取現款不超過一千元,如經預 先安排·則提款數目·並無限制。



## 定期存款

這是本行所提供辦法簡單而利息優厚的一種服務。存款期限可由七 天至一年。超過一年的存款則由進打財務有限公司處理。



### 保管箱

貴重文件,金飾 細軟·存於家中,難 保安全。本行爲此特 設保管箱出租。收費 低廉,安全可靠,絕 不會有損敗之漢。保 管箱在每日辦公時間 內開放,方便用戶啟

### 託管服務

本行透過進打銀行香港信託有限公司,接受個別或法國之委託,代 馬執行有關公私物業,資金,基金及遺囑之處理。海外物業需要本行提 供託管服務者·本行自當場或效勢·



## 旅行支票

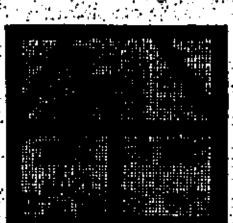
本行發行的旅行支票,備有多種 面額。以供願客選擇。即以美元而一 論,就有十元,二十元,五十元及 一百元等數種。公私旅行,騰備本行 的旅行支票,一來可以避免隨身携帶鉅 額現款的麻煩,能夠確保財物安全, 二來又極爲實際方便,世界各地的銀 行,商场以至其他场所。均通用無礙。

## 自動收賬及自動付賬

本行利用電腦,提供最新的自動轉賬服務。假如你經常向顧客收賬, 本行的自動收賬服務會代你收安所有到期款項,然後自動撥入你賬戶之 內。又假若你經常要向各式商業機構撤付賬款,或者支薪給員工等,本 行可代你按時支付欠款。換言之,自動轉賬服務能夠爲你簡化會計手捷 ■ 液少簽發支票的麻煩。

### 代付薪俸服務

· 這是本行另一項免費服務,利用最新的電子設備,幫助貴公司節省 成理支付薪俸的人力,時間和金錢,辦法至爲簡便,乗且安全可靠。



### 買樓貸款

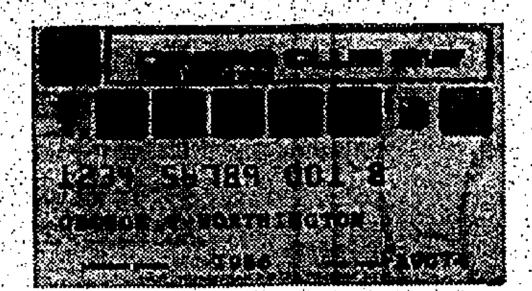
本行爲減輕一般受薪階級買樓時的負担起見。 特段買樓貸款辦法,利息低,年期長,甚至可以分 十年還款。有意的可以向查打銀行總行或分行索取

### 分期付款

**渣打財務(香港)有限公司,專門代理一切分期付款,提供長期和** 短期兩種付款辦法。購買企業性的工商設置,以至其他一般使用品,都 歡迎採用這種人皆稱便的付款辦法。

### 大來國際信用咭

與查打銀行聯繫之大來 用於全球一百四十三個國家 的三十五萬個商號。舉几酒 店,餐廳·百貨公司,以至 娛樂場所都可應用,出國旅 行,至爲方便。本行備有精 美說明書,數迎索閱。



### 保險代理

香港標準及查打保險經紀有限公司竭誠爲本行顧客提供最完善的保 險經紀服務·營集範圍·包括水險和其他保險等·至爲廣泛。

### 證券處理及物品保管

本行設有特別部門,負責代客處理海內外各式股票的買賣事宜,包 括登記股票及保管物品等事項。

### 滙兌服務

香港爲世界主要自由市场之一,本行爲協助工商業發展,特別加强 滙兑服務。舉凡外幣買賣等,本行因爲和各國財政中心有直接之聯繫。 故能提供快捷妥當的服務·而且兌率特優。

## 出入口押滙

渣打銀行爲一世界性的銀 行,其分行遍佈全球各大商業 重鉄,對於本港出入口貿易之 促進和扶掖,一向不遺餘力; 特别在提供出入口所需之 资本,尤其如是。本 行爲保障閣下不致遵 受外幣波動之影响, 特别採取一種通融辦 法·允许客戶於簽署 **發票時,採用任何貨** 



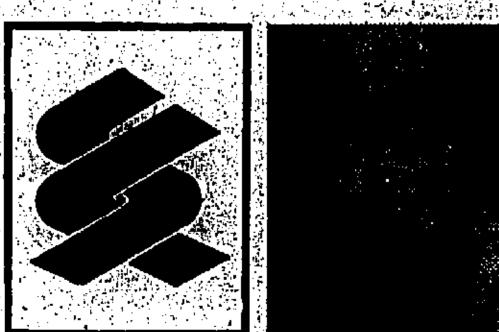
忝爲「標準及液打銀行集團」放資之一·本行免費爲顧客提供一切海 外貿易諮詢服務,同時透過海外計共一千五百間辦事處,隨時將世界市 "塲的第一手資料,供應本港廠家。貴公司如欲增强海外聯繫,本行亦樂" **急將貴公司的發展資料,送達本行海外客戶手中。** 

### 財務銀行

**資源及在打有限公司,爲本公司轄下機構之一。專門負責有關財務** 李宣·包括協助閣下在本地市場拓展業務·向國際資金市場作中線或是 線投資·更可提供各種諮詢服務·例如公司合併問題·收購·改組等· **資源及查打有限公司對國際市場的鉅細情形,瞭如指掌,而且拥有獨到** 的資料,數迎接洽查詢。

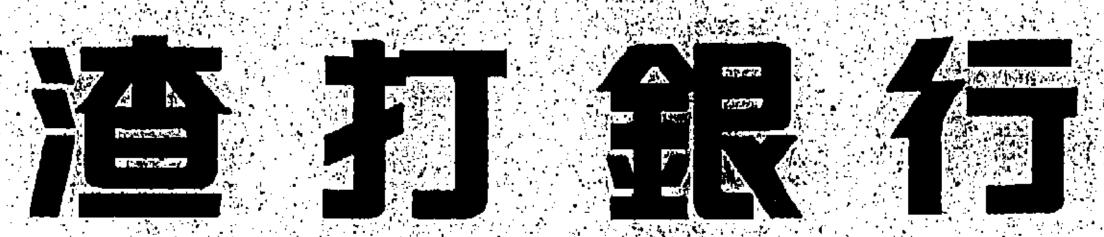
## 電腦服務

電腦服務,在今日繁盛的香港、最能發揮其功用。增加辦事速度。 提高工作效率。在打電腦有限公司,專門屬全港工館機構,提供電腦技 術上的服務,並可代擬電腦程序編算等事項。



本行所提供之全面性 服務・堪稱林林總總・雄 非底匠上列項目絕夠概括 其全·關下倘有特殊需要。 教育垂胸本行之顧客服務 諮詢獎·當獲指引至有關 **负责人员·取得通常的解** 答: 政請運電5-223302 **造打銀行順客服務都**。

標準及渣打銀行集團成員



提供全面性銀行服務



郭日橋華

鈪玉掠人途刦飛四

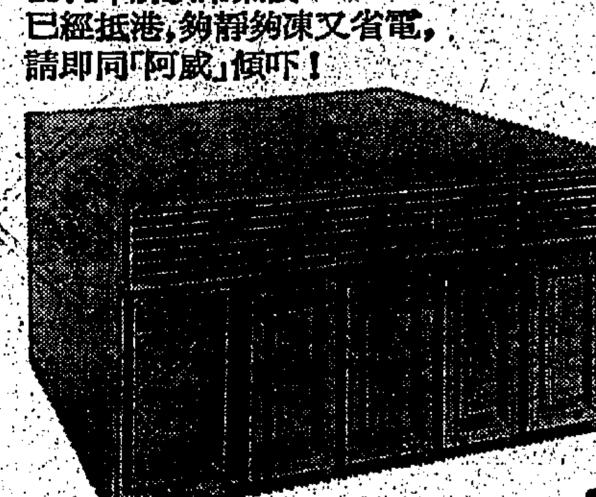
表院係明成 期9服9服長衛 

因爲安裝冷氣機必需經專家實地視察環境, 及計算所需冷量,然後才能提供最省電, 最夠凍及最靜的效果。

「阿威」每日由上午九時至晚上九時, 隨時準備到府上爲閣下免費提供專門性 空氣調節服務。



美國进 1974年新款冷氣機 已經抵港,夠靜夠凍又省電,



朝9晚9電話哨·阿威即刻到府上

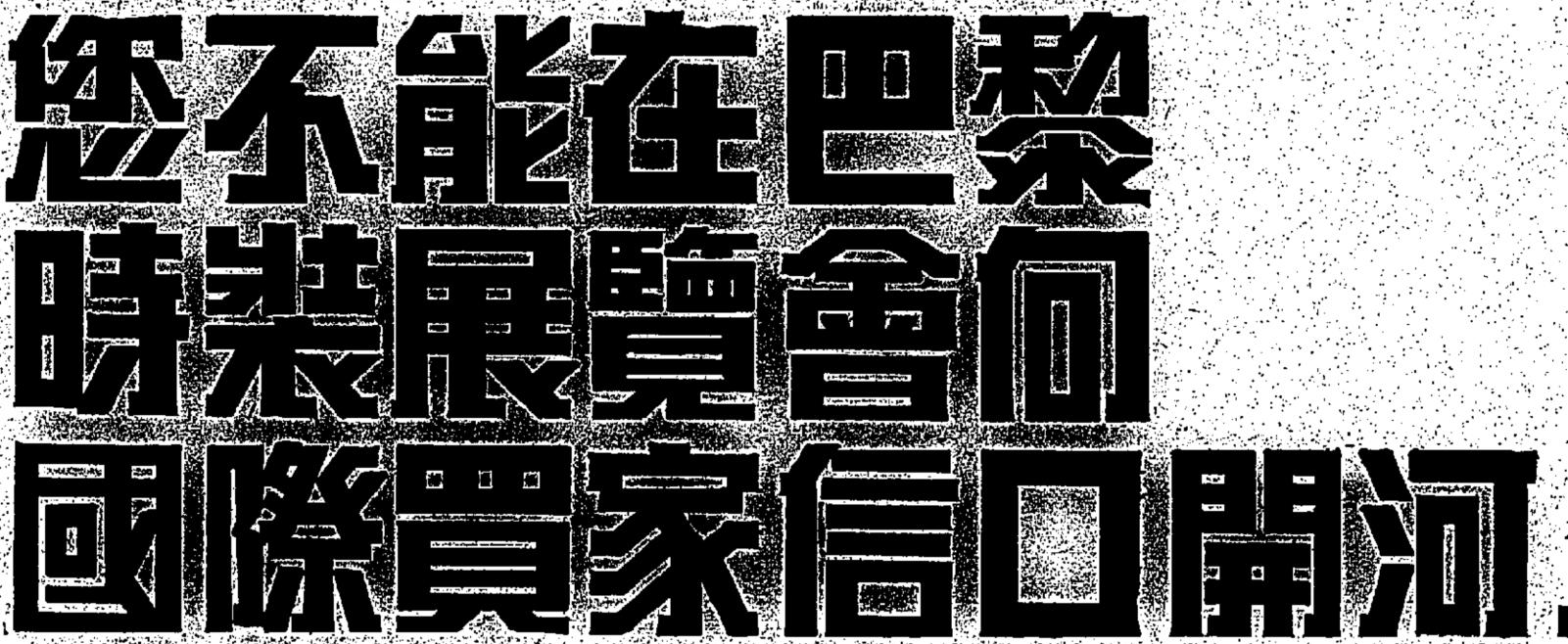
\*冷氣專家「阿威」是美國「威士丁」 港澳總代理威氏工程有限公司 「客戶服務部」之領導人,他對 冷氣工程有深切認識,隨時隨地 爲関下提供最快捷妥當之服務。

美國威士丁港澳總代理:

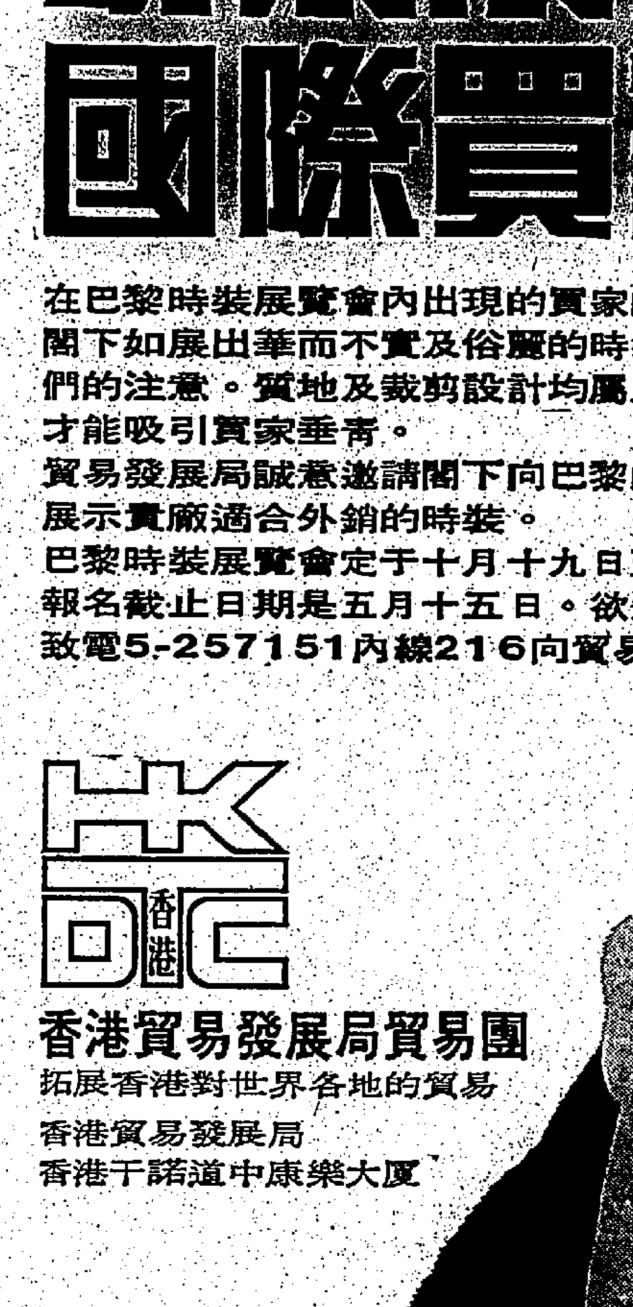
(5) 威氏互混有限公司 九龍官塘鴻圖道40號豐明大厦四樓 電話:3-423132

九龍陳列室:九龍窩打老道67號A 電話:3-884358

政黨院 香港電燈公司用戶中心 參觀 香港德韓道中71號聯邦大厦 電話: 5-230111







李翹平退休

優勝獎若干個

・蜓金五十元。

有泊措

任位,

学不S 生阻I

法律社

各會

門政

概為別・另紙附地址及學生聲號碼 で表別三千・一紙兩面不開・五月 で要限三千・一紙兩面不開・五月 で要取三千・一紙兩面不開・五月 で要取上千・一紙兩面不開・五月 で要ない。 一般物品作主要平抑對象・ のの一次

,家庭大失預算 大**責任** 少年男女道德暨

•及工作證號碼,貼附稱未。對面月廿日就止,郵碗黑憑,另紙附地都迎工友惠稱。 字數限三千。一紙

各社里和

品参加

· 物價四

一大問題・

春祭粤岑氏 꽳迴

婦女學生兒童微文微語華僑日報四十九週年舉辦

華洋百貨業聯

合總路會

吾家合 人、理

# 语透亮等表质的人质的

BARCLAYS

香港郵箱295號 電話:5-256206,5-256363 電報打字機號碼:HX4077 經營一切銀行業務

到影響

## 議建項七出提職就會鄉口坑

可觀鄉西說過獨页 風未新禮時姿雨因頒親舉員

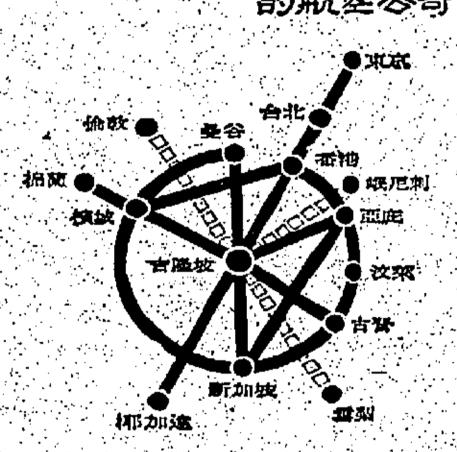
公所提出望當局注意 **造成擊傷乘客** 

商以限限開敬、贤、天、炎、之明、缅、德、子、海、良、子、雄林、西 築初陳陳、香念海峡則張納斯協的淮明斯生李德伽才潘恭勞宗就科鄉、帝

琳慢守、林大鄉組陳豐馬才祭章潘熙楊祺鄉睦潘珊王識 吳庭國潮 陳、 耶惠培縣高、元、印、希、木、鶥、駕、雄、榮、諷、嗣、錦州 成吳 清 瓷、宗、莊泰鄉脫鄉朝 劉途迎如曾偉力才潘欽吳才潘 泉馬一公 裕森

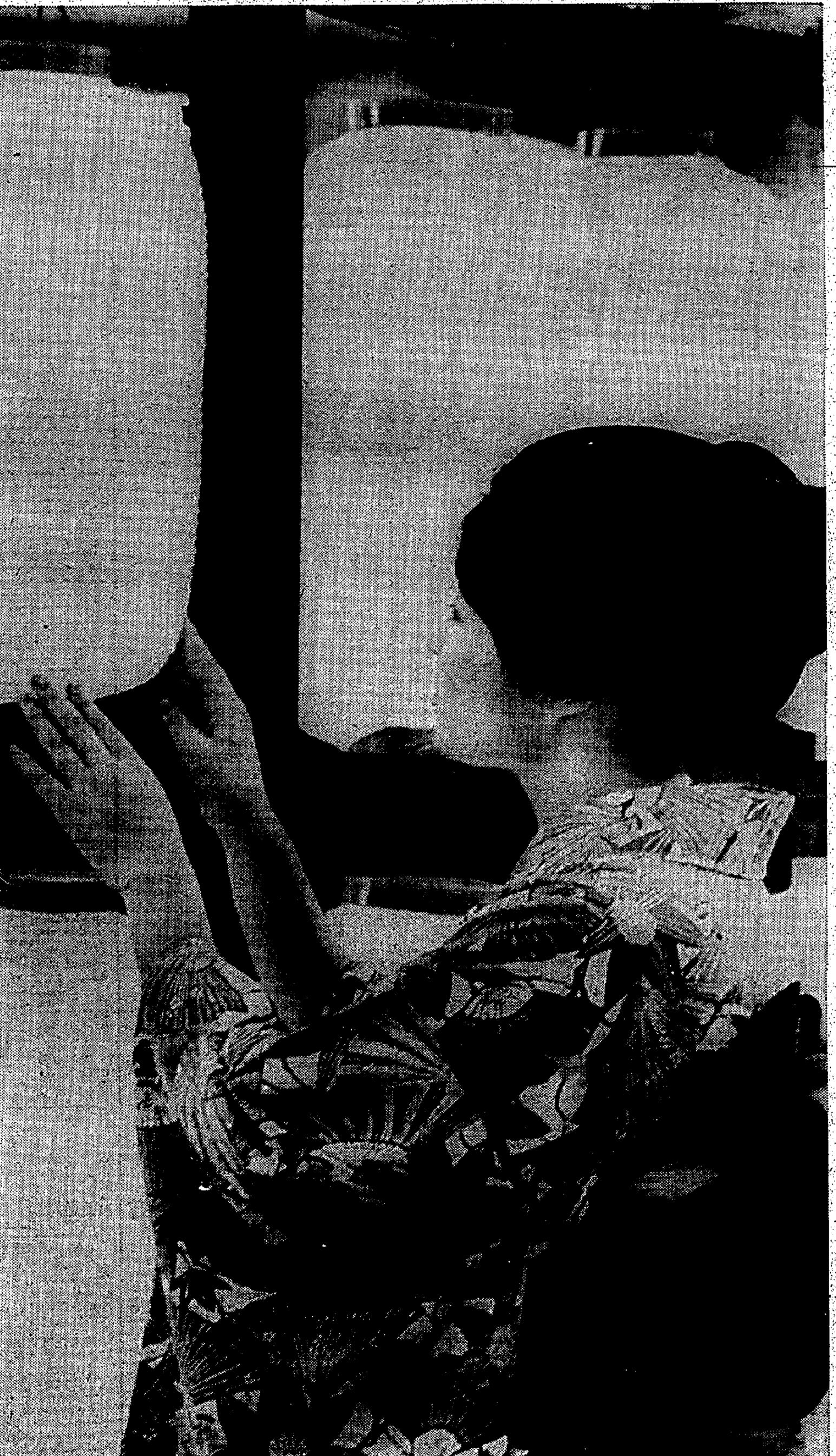
**逢星期一,** 三,五及六 下午三時十五分 由港起飛 現在閩下往来東京, 亦可享受到馬飛燭有的

金玉滿堂服務;經驗丰富的 機師,源,供應的佳饌 美矣, 選有明媚可人的空姐 沿途無心照料·令閣下 在輕鬆的氣氛中,渡過 一個愉快的旅程。 馬航金五滿堂的飛行 服務,遍及亜洲四十五處 目的地,包括台北,受谷, 吉隆坡,及椰加莲。 開下旅行或公幹, 請乘搭全亜洲歌友善好客 的 就 经 公司 •









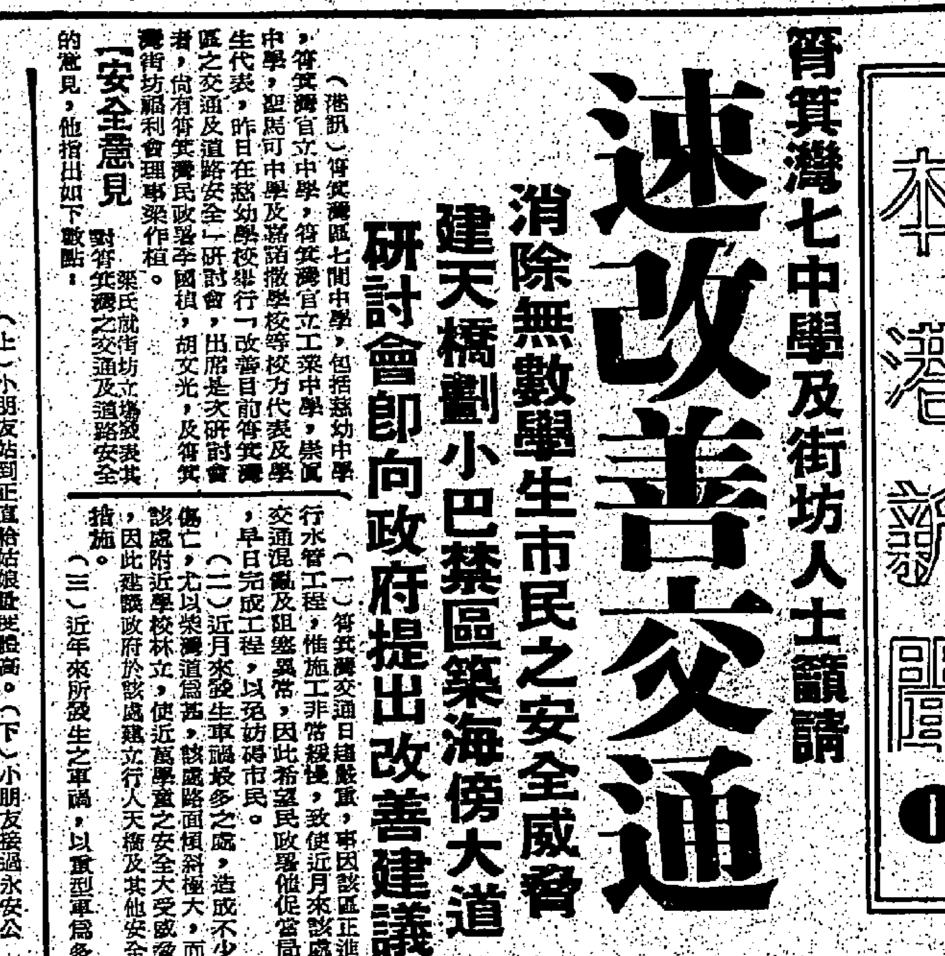


在興建中的龐大工程之一個月內,已陸續開放。第 石油氣引起汪意

聞送德國原廠天線,確保查面淸晰, 穩定:專家安裝,性能可靠 分期付款,每月紙供百餘元 各大雪柜電器行均有代售 **建**戊華 **捷成洋行** 

德國美斯牌彩色電視機





嚴遵

食米

定價

及加度守。中國米每担起九元至十元,泰國米每担之等皆價格。上等絲苗米每斤不超過二元五角爲限盛皆價雖有增加,零售米商代表,即席答應委員會商食米研究小組消息。本月廿四日諮詢委員會會要用分价售價不變每斤不過二元半

人商會呼

怒 雲 :

山馬頭圍邮可經營酒樓及普

里訂租公

祭

港與消費品樣本手

里

售

物大分一拍五發爐客彫點之拍

根花西各里

法包

告器花瓷及鼠

宣枝

二起 時計

電限貿第 字之有宗

香港九龍貨倉有限公司

**購入日期** 1961/63 NOS. 2/00-2/01 HYSTER REACH TRUCK NOS. 250+254 HYSTER S. 20A NOS. 2/20-2/25 HYSTER HE50 NOS. 5/00 5/05 CONVEYANCER NO. 550

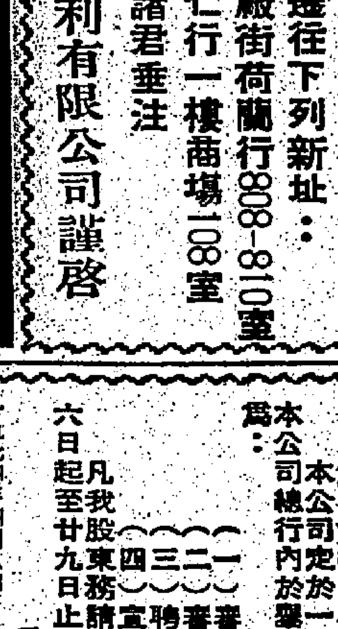
(ON RUBBER TYRES)

Carrier

本公司將選往下列新址: 一十九日起

雪廠街荷鵬行808-810字

公司護啓



份期

カ尺

拍

香 港 政

府

七六年十一月卅一日。每份粮抵须具備正副本,並須投在李承屋游泳池経营茶座之事管權,期限由一九七收 局

佈

港

性約期晤談·即作為 並隨函附寄資歷證

**徴者請繕寫本人年齡籍貫某保險公司誠聘營業經理** 

聘保險公司營業經理

綫導輔人行屬金鑲

利權用使先優無因

古公言

工程

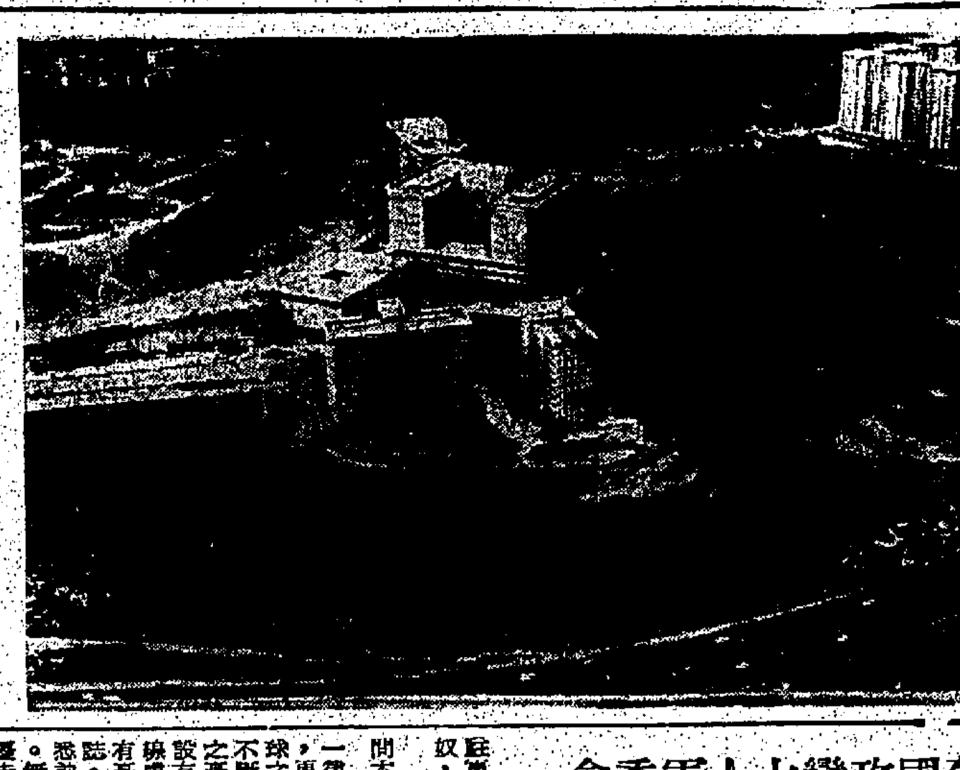
及產業部

公司聘營業代表多名

七百餘人徵求制服

良好業

事人士應選備停事·



時濟馬員委要主中其

心中鏡眼形隱昌 鏡眼形際配 第品一質

**搜二行徒港委號七十五中道大**:

品銷AKAI 鴨廿

捷靈活。

張十五百三千一床病有設

线声得更通涛 只读情景,不高处抽象



說電風頭像什麼大葵扇、電動葵扇、芭蕉眼… 都是空宫·不切實際。樂聲牌本年度推出的 各款電風展·務求方便、實用·如特大的扇葉; 五種方向雙重搖擺系統;容易調較顯頂高低 (只須將鼠頭輕輕按動即可);安全風網 及職業,裝折容易,無須工具;60分體自動時間學 > 以及特設使妳容易入睡的"睡眠凉風"等。此外, 在座地屬方面,本年更加設120分體自動時間型, 在使用方面,於是更先方便、實際。



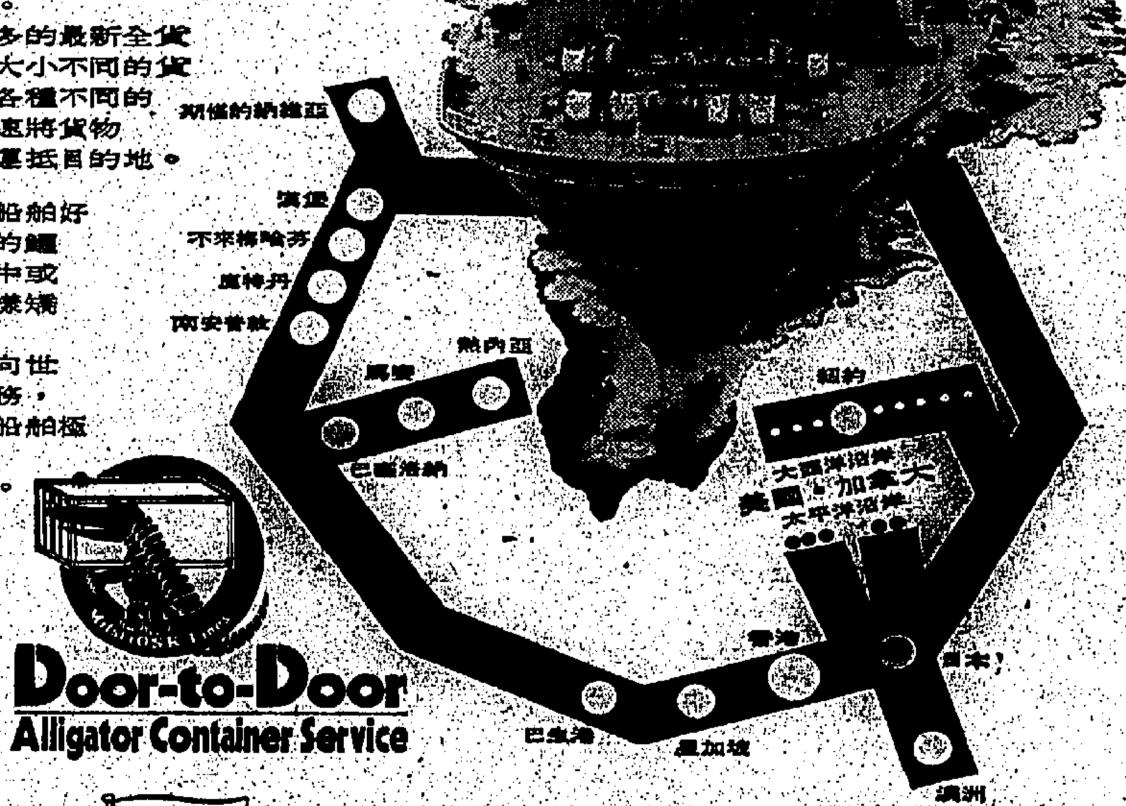
家家户产都信赖

信興電器貿易有限公司

九龍映列宣:頒農大廈 - 電話: 3-869225 伊里姆地址: 3-430101

EEGELES LES LES 大阪商船三井船舶株式會社。是航運完整。 其主要服務範圍包括: 由付貨人廠房直接運建收貸人倉庫。

• 由香港直達或製運到各大港口 及內陸商埠。 \* 常備無數眾多的最新全貨 植輪,配備大小不同的貨 櫃,以適應各種不同的。 需要·能迅速將貨物 由香港直接運抵目的地。 大阪商船三井船舶好 比是水陸兩棲的鱷 魚,不論在海中或 **陸上,行動间機矯** 黄公司如有意向世 界各地拓展業務。 大阪商船三井船舶極 樂於提供快捷 而可靠的服務。



-大阪商船三井船舶株式管社 **總代理:大阪商船三井船舶(香港)有限公司** 電話: 5-240171(十線) 香港郵政信箱15536號



兒童天心

小朋友

怎樣看地圖。

大篮子和一把挤带。米髓諾及諾在棕櫚樹下玩耍,棕櫚樹就

識常

預

密腳腳,但懂的上數簡易看的

劇喜刺諷色彩司公華國

福恒觀英北賓民國麗麗

United Artists

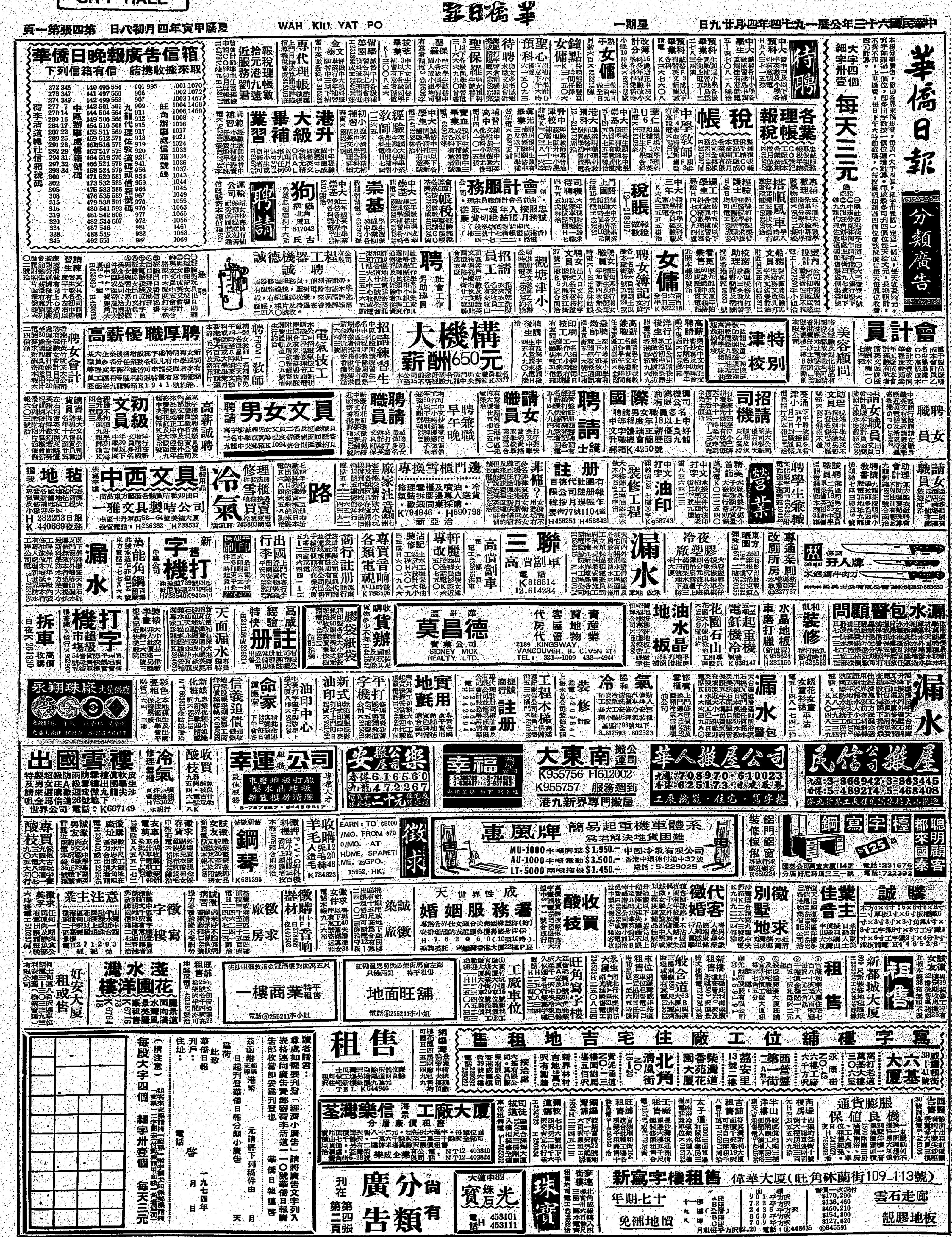
聯|有|呵一|有有





門虎龍從 道白黑到

威風 脚 1000



日八物月四年寅甲歷夏 | 本語 | 1350 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 | 15515 大角 咀 向南五大角 咀 向南五尺八萬五千交 夏巴租車公司 具備各款華貴冷氣房車租賃 由日租 HK\$ 80.-起請即電 3-025151或5-233111內綫74 洋花樓園 周 尙 2810呎及2288呎多 層另有事位出售 高息舖位唐樓出售 售廉舖旺宇樓業商 現 下地以可大,,,、、级政田上印金 假 地十五平一一南高 30 官 現 1 整。分數三伙兩三巴行局有簽將 日 2 整年勤各處呎六层號協成 2 十平位伙弟面士、、,涌了 旧 2 包付,, 運, 百, 既協定 治位関官 官C唐 售座康 居住H769018 域上11E座望海 域上250呎可 五七五八精 餘萬適合五金數數印刷資盒各葉用租售 均可分期付款 電 K 666385。 K 371072 新發酶公司 工運金 九龍佐敦道51號 H256051 K300203 鶴大首均南 鶴小期益 記單三大 實量大厦 有股公司 海防道32,33,34號 有股公司 ◆供將入伙 H237715 四至交百便街樓 年紅可獲 K929182 • 928464 5套期玉 40實即滿 77用住機 各面路點兩八四康英日子 官塘通明街70號 怡和街40號 鰂魚涌也下貨盾 地下舖位 6 樂國報中商半樓園道 6 用都大向業一底尚58 地下旺舖租售 910呎 汽車直達門口 分十五年付款 特價廉租2萬5千 售20萬 **乙簡地恆** 起卸方使每呎租\$2.50 院斜電途式度舖60 合對車地樓十位號 洋海樓景 香港 住宅尚餘數單位 看七俱光的七個北 超磁域 1222490 超磁域 1222490 大小寫字樓出租 或金海 **招全** 話呎漆冶號 「兩咸量 28水 「所 K 浴道向 5 牌 「向 鰂魚涌舖位廉租 ・招租・ 本租递 理相層 信適邁馬 每呎只租三元餘 或配座道工全二七 (德付道中降旬乍街口) 香港華人銀行大厦) 寫字學面積約300呎出租 面積410-651呎 非水宅 路電千 型點: H 2 4 4 1 3 3 内級223或224 25%固大别園大灣 九龍(旺角):西洋菜每6-12 A號中信大厦地下E座 被道580G座地下 香港:大道東147號地下及 一五八一六四二 電腦只號 跨電: H220533或228533 德維有限公司治 H 2 3 4 7 1 5 K 9 4 5 6 7 9 彌敦道三模型 火樓蘭 369 概全 所 250834 陳可通業租衣 6750 是即角 電 K七一六四四四· 兖佣金兇什 合診所11至1 時西洋菜街58 一萬零五百尺下月入伙 加工通便 治K力約 #龍建芝有限公司 高級廠房 八千餘呎 · 即租即用 請電 5—247189洽 | Sの留達 | S千組 (TT ) 日 | 百一六 | S二 | 五版様 | 百動 25年氣通 35萬 数 15廠 5樓 98 西供便 77年 百 8水 8C 拾 釜飲有 8頭 百 25裕合樓 86修大甸 八是仔城 25紅壁三 25度道 九11出街 76家櫃房 2番樓 6 治時租25 上海 交通便利水電齊 大國電話12—613900治 下房出租 官塘區工廠大厦兩層 每層9000呎客貨梯上 落方便即租即用 北麓天厦招租 六 致近暑 六 展粥街 八 租教旺 旅運有限公司 即可入伙四至十四接住宅新摆模房間格四百 管窗二房一廳月租700元三房一廳月租900元 地下二三樓適合超級市場百貨銀行餐廳及名 行生幫地盆會引着高字樓 5—454685何拾 六 哲遺舖 三 均 酒 五 林 可 各 計 行 號 632121 \$887 發達實

冷

版店 差費旺區全新裝 工 650794 K831525 好意頭 讓一千 K832253

毎層由7400 呎至 9400呎 H-241338 H-248061DK

招旺

地下連自由開2100 尺實用水電齊全治 租力能郵和二六號

冶磁置業

有限公司

電話:

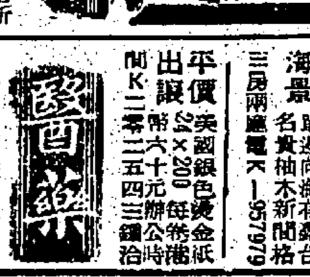
5\_248429

5\_249349

治九電常出金副兩十等另畫糊式水開日 第一日承護部及副個三大機為二為箱立 二二時有特等基水百小兩原百離全牌 五二額該價件大塔大開合容一心新来

刊登本報分類廣告 撥 話 請 電

H-221583



地點合各行生常用 電K666385 K371072新數醛公司 全量K — 957979 名貴柚木新聞格 工學廠院模上大 

號沒琴

類

郭日衙基 日九廿月四年四七九一曆公年三十六國民華中 頁三第張四第日八初月四年寅甲曆夏 一期星 昨 半僑 <del></del> 定吉主編 喜地編 馬 1117 医偃旗息鼓, 段别智权,三週之後,快活秦馬季已進入尾擊 仍之 有故 。 分一外 無 一時 説時 世 慶長律 三・敬一二・一白事十一間 界十一篇・十活九 時一樂紅時歌時云,二個一,一。嚴 ,曲時樓,星,鳳 州時父,十時 新寄間夢新選新一分,一州五, 劇 新寄間夢新選新ーカ・一川一川町の・新・分分新 分···新太人 升漁新。網分新 ·新天情 即 平分分民間 要,明 ・氣・及 台 天の・天曲天日名天台 灰,, 漁四一氣運英八本 **黨十導闡的邊空閩氣海**。 英·欧天 語時星氣 欧 卅活 **気分・・ 故管中・ 。 彼 兄** • 颈孔 及律 節敦 的, 香時產 偷----,時 州東 分,,時 間身。獨策 廣 天氣 8 2 綠 羅+嫡十 ・時事・時 **開曲・音時** 學話,即废代音 一直 曲家卅日播曲樂 一首 常分節。 卅。,目 四卅 一 新聞 曲寄情 分 等 事 軍 軍 軍 市,代 氣妙 ・韻 行息,育 學節 情。卅述 曲目 , 分評,預 一個一個 台 天行音曲 台 卅 。,目 四州 漁民 ・・・曲・ 明一林一 魄 樂角摘 神人 聞她 、審十 神齊通 雌,劇 打 煞聞 丁彩 具上 時風影 縣 今度要 探生 及的 鄧玉五 行玩大 一五場 細 星, 亮鳳 337 大五、院十魂十宵一四九一一八天一七 碧堂分五太一全四片十一三 第二一四 一、驚十 337 大分银 一一一時一,十時片,時氣生持 褒春,時保,一時 集三紫時一時片十時黃魂二 子 主二下十二四,十。分被计。州集五州至一時 11 年生天四。 • 五 一點及片四, 卷片分》— \* 麻教 酸的節 。原電台 界台 四集・一 ,十, 一廿二 大 全分 最 天五 顯 完主ー・ 卡」。 口 华演由遗 日 散與图 河尾裁剪學校 港香會英話會招英港香教授教與國解各種人格量身 **不前**中分國英五道 **不** 英六文文月26 Y.W.C.A. 國 授人 **禁草** 核 <del>其婦會話</del> 剪 課日文仔 五號三五九 二三班選 文文語 課程自由變象上課時間任擇個別教授隨時報名入學數辺 C道文英 簿記信礼 七五角必 二晚拉列**語文** 一上丁喀**語文** 四課辦主 在學級字珠拼班利學補 校校授起算音生%校習 打字拼音 專四七道戲香入餘學短数大 五樓B座卽紅寶石酒樓樓上 弥敦道717号二楼 號K301408 授師 校一三百院港學領費期課學 3日生及國成校夜 3-011719 香港跆拳道青濤館 類油光性 唱 彩色黑白電視科 **新** 五月六日開課 五月六日開課 段系数楼四樓C座 電話 700263 • 719796 電話 700263 • 719796 青年會五月份 B D晚 八 照方院 五 顧大招 三 彌新多 九 敦裝名 七 遺修學 四 四 襲見 五 土 地 安德烈博士主理 模型雕塑班 被稱為規模最大 · 董 · 班· C 及PITMAN-AIA-GCE-BSC文 憑試 及師資最好學府 航空地勤 電腦打孔驗孔訓練班 九龍旺角彌敦遊603一609號新興大厦三樓 電話: K-858440 英文速記 訓練知 出入口文員班 类交交法及寫作、國交、葡文、拉丁文 九龍旺角彌敦道593—601號廖創興銀行大厦五樓 電話: K-859364 英語拼音——月速成章氏及國際音標。 廣告黨裝飾班 数剪全科 美容儀態班 倫敦大學教育普通文憑英文科班 九龍旺角彌敦道687—689號三樓(美美百貨公司右鄰) 電話:K-945747 珠算全科一學費廿元包教廳,一月速成 四醫,醫學生針灸速成班 新醫,針灸班。三個月、授課120 學 樓話珠廳 內拼賣酒 F1-F6-大学 任角彌教道607 號新與大厦15樓1414 150元九屆金馬倫道52號3字 樓座 厦楼道 巴咀尖 色鍍打 日石語川 語授 異の数 五世文各 〇K法級 七寫拼 7 查西至 五后間 H604929 文字 時 啟文會 月 級號九 尺生青23 始五名年 始 每青龍 器 5年號 器 月師會 電 週年第 H608419 冷氣調節 K673761 重身肥健身課 易高合經 學級併齡 易技路数 明確試好 陳 K 234605 擇試 **避年福** 7 880111 7 880111 21 概数 C 一段舞台 九時軍 七成急勝 七成急新 七成為新 七八条軍 605 棒試 大監初 二十速被 **松合悉大** 價急精男 時二成勝 迎併心報 康考敦女 電全靈 速初合師 至午授 約科實車 成學併傳 01月會寫 11開招打 陳初老 電級遠 九龍頭敦道242號立信大厦3樓 股票作麼一個學紅度股票養護除請補發新班 語國語 小英際 灸針 聲遺 明失 樂學 神典 計 最山 訪 彭 其梁 該 K尖划英 67沙會語 02克里話個 全與結兒 女鄉工694470 東聯絡至 東聯絡至 專 一公保 永本 五司險 安人 五 A 有 人選 號一限 壽失 英語會話 型 支 速記 成本 會計 英 「 文 拼音 商業。 佐敦道吳淞街口 118 商業 剪 級會計 2年泉390位與第一大學 2年泉390位與第一大學 2年泉390位與第一大學 2年泉390位與第一大學 2年泉390位與第一大學 2年泉390位與第一大學 2年泉390位與第一大學 2年泉390位與第一大學 2年泉390位與第一大學 2年泉390位 2年泉390位 2年泉390位 2年泉390位 2年泉390位 2年泉390位 2年泉3880位 2年泉3880 2年泉3880 2年泉3880 2年泉3880 2年泉3880 2年泉3880 2年泉3880 2年泉3880 2年泉3880 2年泉380 2年泉 原第一四〇三七(1403 原第一四〇三七(1403 存特比學 行保育 行保育 行保育 行保育 行保育 報向行**上上**作新函数通过 特地學明的 1648號所有 1 提 48 室 湯 390 位 親 政 48 室 湯 390 位 親 政 好不 余息 病今人 瑞香園 聲遺明失 **超話。四四八八七**一代 等 貯 貨 質 特容息 無此陳胃 炳亚定病 倉 順調押三 刊登本報分類廣告 尙 有 部門 第第 一 項 張 撥 電

又即, 失使佈出邪都不麥與見使是使會由取人銳,不有同士光兩人復是另自。入頭如勝晉的所獨位有活在有己李信一今正誠地拍到製滑

金溪經被努力,

的老拍榻比利懷德執導的「兩代風流」

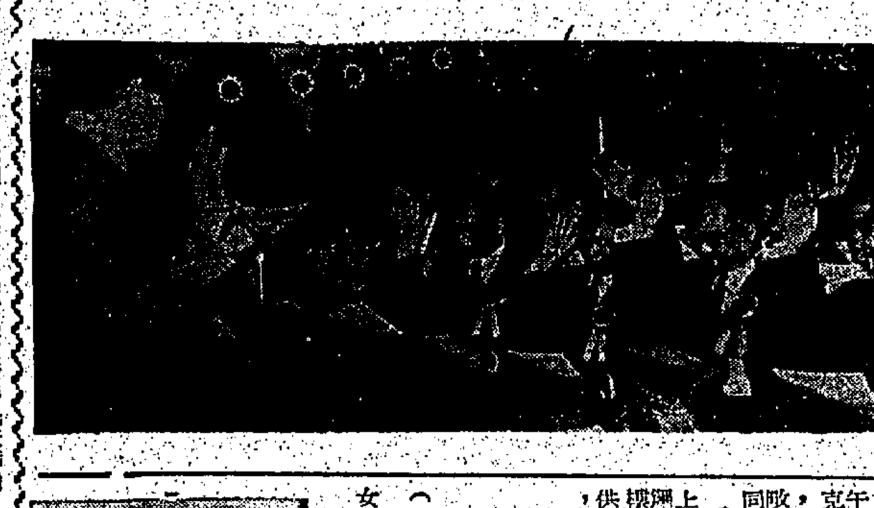
一期星

吧的千三首面上受,堅士占手水,中「夢是原涯生女吧」,事故悄愛的常報不在

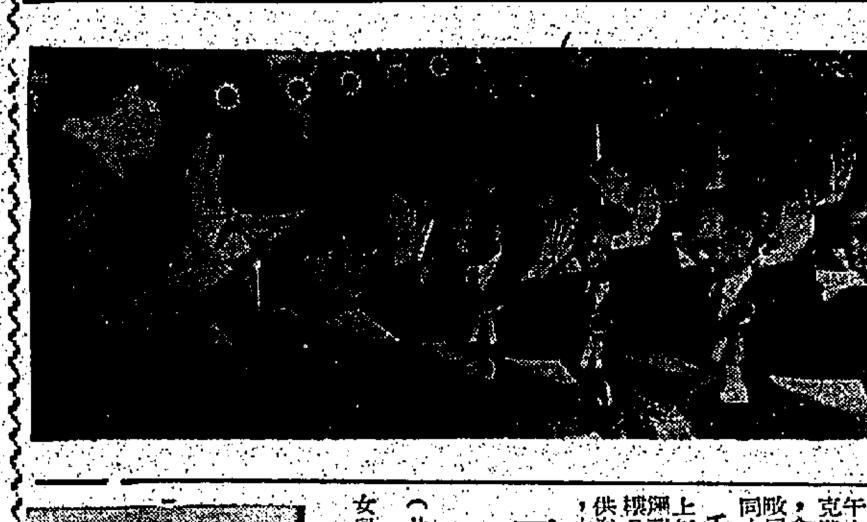
。雅打受大,于生私白黑有尚,外之甲六懷身伽現發,遜相莎瑪女

# 張

只為胡錦太緊張 冲 · 病進醫院









沿途採用豪華冷氣游魔車

維短迅速迅中,彼此交換港非兩地旅遊意見,總經理葉迅中,彼此交換港非兩地旅遊意見,:非律賓旅遊局長(右二),接見七海旅運有

旁限 爲公園 麥司為

() 台 逃巡,展推成松 网第 動動質。進工致際五 , 概本, 世開社 周 清如 版 會 服 三 會 防衛孫均鄉樂觀第八旺 等首,協範民體五時角 冠及李進澄,新層,肯 居坊

列舉行浴機

席 席 夏 理 會 洪 陳 王 토 男

職員

會腦



光觀菲赴者讀報日



**真一第張五第** 

日八初月四年寅甲曆夏

# 到說力壓的厘一十越升價息際國前當從

的能可風倒新泛廣個一起掀有大是,來下止遏早及不流外金資和轉好早及不銷產業工果如

《納奇页语然還振隨.

觀當佔則各來訂接行意

價物活生的港本 上 忍藏龍 其間怕殺學除 提問指

人的保留的基件特別是所提

持支去信授寬放式方的利厚求不以時同,調外金資緩和息存整調故,保自難斷行銀勢情種此對面

。徑途確正的人助保自是才,關難過渡能冀,展發商工

名在要十二錢遺,由八其持常,三人般,普

高提再一價牌幣民人

界百帮應可,斷石外去拖一食價以費若來

來產格如,災以燃食及創案,食,資別整,育的要率制度, 增,及何世帶及料生報導修我供立源於自富。較節最人泛所 加而其採界求今及產告這正日應即方在己有。當育高口而有 世談它用各開後肥的成樣案解閱召面不的關。有,的增深國 界以方質國題十料障爲的中在題開。能消家 國物發加入家 農最沒易不。年供得增會,一的對 置費今 家實歷。的一 業優來障應 中應的加數要項世付 新智後 也消中人努定 

,低調地默默而際國際已物貨型某 澳皮用許別步 安配的學是改 大太會不個混數指價物月數後今價相 · 不對與無有 物,通面局部恐而便七價,口說近遭港運 · 而將食翻接 等價並貨區本份價重,月亦本價中外受亦是 · 不因生新的 發情預影表港人的生不份將港又共同緊無金通 · 等機壓的費

標設我氣因明聲說收離因至七臟啊」物的 的重以變爲確告是。以爲世四。,在〈備

地質干炭源師或分類

進和現的少的

日八初月四年寅甲曆夏 桑宅。江該用菜道九以匯在它盆置七中夏及稻旺夏 有字於業新出厦鍋中成麼租下週帶年兩只成厦的實以 **丧等現瓦大租侯鑼心在。中的三來度隨佔大,** 本,與獲展也轉樓些,若交司候七 產似期,响司困藥依的不,股地旺二 公目竣丧未因雖由此,必其票產的年 客一十二之量方 **5**文 規)五年成因與 制年以 平長而未 看者股已末,的地話,這市於力,其道 つり 自年十つ水 部美去爲年內泥 炎變五頭供升大日中頗 枚 肉 肉肉肉 下陽亦疏水六水到五一然週元一旦但出年右之 斤斤斤斤羊四 食へ角正况售量,,每市上燒幣低並温已業的 50000 0000 二六〇六二 00000 八五〇五八四五〇 0000000 大四九五六七一六

大四九七八〇二七。四四〇六九。大八五五六七。二四四九二一五二六九 OO五二六 四ON二N五 OON大O二O二C六 四大〇大九 大八五五大七 二四四九二一五二大九 88768 88688 88688 四五大五〇〇五〇 0000000  $| \Delta | \nabla \Delta \Delta \Delta \Delta \Delta$ 

香菇芥四生本菜 英白芹黄菜洋菜地心 输输 斤斤 斤斤 斤斤 斤頭斤 斤 행하 사들 이 이 등이 등이

一五〇一〇一一二二一

등 중 중 중 등 등 **등** 

. . . . . 四。

-00x----(\$

 $\Delta \mid \Delta \nabla$ 

刊尚

승수 등 등 등 수수

被,切侵的不盈更江遷公日固甲默賽,外長自不

證假研艮,上利佳實擇可好的並地金它界實不如

明以究的我長和條業投爲輔地且在及的股

四到即下到共需有

十銷又降亦有出明

一在縮大多數證消

香港皇后大道中!就 肢芥白 阜響 角卷 毛青羅 \ 茶蘭菜 菇仔 葱茄 瓜蘿蔔 \ 電話:5-222011 (60経) 事用電碼: HX 3205 郵箱64號 電報掛號: HONGBANK HONGKONG 香港總管環處 开户压片片 斤斤 斤斤斤 香港棉行 --OOM----O 理:包約翰 理:繆爾思、沈熙瑞

> 行:香港皇后大道中1號 旺 角 分 行: 彌敦道 664 及 673 號 九 龍 分 行:彌敦道 21 號新半島大厦 北 角 分 行:英皇道 306-316 號 官 塘 分 行: 裕民坊 1 號

本 灣 分 行: 青山道 455-457 號 德輔進西分行: 德輔進西 32-36 號 新蒲崗分行: 康强街 35-49 號 及港九其他八十六家分行。

000 三三三 88 四五二 00 二度〇升八角加、收價〇。;〇高 元曜,一・,元此市五六美比,週天 五五 眠元 〇 馬升外價 〇 • 電 較 週 二 元 角七克,〇一四,五五七週上六之仍 >○二爲。八元德〇·五一週收五痰

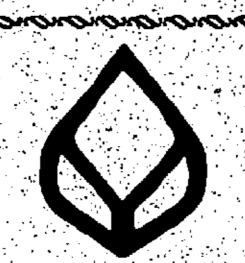
爲•一一合九,馬六七,收六市〇, 四五四高 一〇〇〇幣 · 爲克 · 五最市收價七美 •菲〇五元,五元,尾云〇五六〇一 五披・○・瑞・五則差之六○・・火 ○七銖坡一法○,低低○七、○低個 • 五穩一升荷二角元 • • 〇首六〇 000 七五成 • 二關〇 。 ,六最 ,尾之七

因目五七十六百千三生 佔四 隆劃 十後。六 一二 生等 康嘉 徐堰 公白 ,台锡 灣 世國 水要面 泥滩足 停泥 停前千年二十七公年產計家、,七五根百年十產十、新台,司水除灣旺水水外泥量年亦口數止業 止水公一萬六十國爲容,水風及年年據三各六,家正、泥巴因泥啓現。泥泥進外大來感,量生以 銷之。七千篇萬六百將後公及核中六水九線,設司、合亞止亞及實水 百公一九十七年五司中定日十泥萬生本有,南、泥生發東業泥 四個千千四十篇年設國開有三公五產へ乾卜躍東、產生南 十,五公年四:更立力西擴年司千容六式特及南環外公亞司十 七精,平%公五算萬平年成五內萬十欣會我如措層 千要則均 以順百,九均產長百銷二一於繁持一施樓 示 根五量六成六 > 三全千每網率三四千年向榮續且 > 房

一个 握百篇十是十四十年零月量一十百九水菜,之解而以 • 量,按之十後 以八六三率 年銷八線九內按四二七百 泥之仍經除略上 【成萬內十銷一•公十零 舊勢將清限有限 十充內計新中六 結。九水推 ——二約噸四月及內六噸按照恢及由,穩 三裕銷劃設,十 果 萬泥鎮。年四百爲伸十份今銷千,一六復社於但機

山五藏福之百礦一量山公之部所泥石之 海一量地竹萬區蘇約脈唧隨中在生 礦主 及 時銷幅充 水銷將場 則水年 地裏約瓜頭公之澳五,。敝央,產 區要石推 自及增及 泥。賸餘 赝泥度 區義七,角國龍西千已八量山計事分原灰展官拓加新生至餘裕在有內 日公萬設赤个量山公礦一二,:發顯,爲 有限,均容十作原先,因 設田公確何四約區順區東百巳八展出省數 **建、咽蓝山**〇五。。之部五設一的 今凡造 動市於穩 因年限下 應銷充 區枕。之、竹千巳八額海十碳一重後石水 之場水完各期度,內之增 之頭(獲馬東二設三蔵岸億區東點水灰泥 準,泥成 散後之值 銷水質

肚中的中水在或該礦中菜東運 即困因石以 量 地嶼區及 七藏 山六根 一准隔部尼慕价值 ,地的部港 將難交 植東根約 區。之風 一量 地一 口,區,地等無無,想成廣工惟不投中上百巳八級頭雄三,雄五 外將,以區水水水因地爲建與由便豐央巡萬設一量地之千日之 銷來和便,泥泥泥缺區發,建於,,山分公礦犀利區大萬設體 ○可台近可**輸由** 設石至水年 以迴品 在的情。 之之千巳 小卿 區, 唯



## 盤谷銀行 BANGKOK BANK LIMITED

(Incorporated in Thailand) (一九七三年十二月卅一日結賬)

公積金及未分配盈餘 存款及其他款項

700,000,000.00 鉄 - 737,761,381.35. 鉄 27,724,198,254.42 鉄

29,161,959,635.77 余

@\$3.98;=港幣:7,327,125,536.63元

香港分行 香港德輔道西26-30號 電話: 5-446070-9 中區支行。衛池皇后大道中亞細亞行。電話: 5-223071-8 銅鑼灣支行 香港高土成道26-36號 **征話:5-778390** 九 龍 支 行 香港九龍彌敦道 566號 電話: 3-303211 集 数 分 行 59/69 Gresham Street, London E.C. 2. 粗 的 分 行 40 Wall Street, New York, N.Y. 10005. 東京分行 Mitslu Building, 6 8, Nihombashi, Muromachi, 2-Chome, Chuo-ku, Tokyo, 103 Japan, 大阪分 分 9, 2-Chome, Koraibashi, Higashi-ku, Osaka. 新加坡分分 85 New Bridge Road, Singapore 1. 古崖坡分析 108, Jalan Bandar, Kuala Lumpur, Malaysia, 西 文 分 行 44 Nguyen Cong Tru, Salgon, South Vietnam. 提举文行 130-132 Dai-Lo Khong-Tu, Saigon B, 当五角支行 718-73 Bacsi Calmette Street, Salgon, 台 北 分 行 24, 2nd Section, Chungson Road North, Taipel. # 加维分针 Jalan M. H. Thamrin No. 3, Jakarta, Indonesia. 古 道 龙 行 Valan Kali Beser-Beret 37, Jakarta-Kota, Indonesia.

**泰國國內分行途百家,**分佈曼谷及泰國各府 總行:泰國曼谷野虎路九號 郵箱九十五號 9, Suapa Road, Bangkok, Thailand. Cable: "BANKOKBANK"

> 董事長兼總裁:陳弼臣 亞洲 直行經道: 陳永建

**香港分行經道:郭問凱** 副報理:劉望岳 辛雅 美理:張滑汀



美;週錢元六

則元九來。六一七價,六報一多不四

,首五下七,,至收三〇一續歐低角差振元

○尾之跌角○倫於市,,,跌金,。,,二

〇差一三二〇软歐優九最〇二報心週假由角

比〇高則差五•

港九分行

日昌大厦 德輔道中28號 電話:5-249121

畢打街分行。 畢打街12號 電話:5-249121 灣仔分行。

軒尼詩道1號

電話: 5.272361 銅鑼灣分行 利園大厦

電話:5-761341

淺水灣分行 南海道RBL827段 電話:5-92372

西環分行 文咸西街 64-66 號 電話:5-443171

九龍區 彌敦道分行 開敦道72號 電話: 3-678061 漢口道分行

電話: 3-676061 官塘分行 裕民坊 26 號 電話: 3-419311

漢口道2號

長沙灣分行 青山道 421 號 電話: 3-719234 土瓜灣分行 土瓜灣道237號A

益豐大厦 電話:3.659031 美孚新邨分行

美孚新邨第五期 蘭秀道 8C 電話: 3.719677



鈔角〇 國銀行

BANK OF AMERICA 香港分行 聖佐治行 電話:5-236181

西區分行 德輔道西73至79號 電話:5-484123 九難分行

旺角彌敦道 655 號 饱話:3-955131 半島分行

尖沙咀彌敦道100號 電話:3-955131 總公司 美國加利福尼亞州94120

三藩市美國銀行中心

世界總部大厦

世界最大的銀行 (美國註册有限公司)



(一八五三年英國皇家憲章註册有限公司)

概準及確打銀行集團成員 10 CLEMENTS LANE. LONDON E.C.4.N.7AA 杨安蚕(一九七三年三月卅一日止) 全3,241,000,000(英镑)

(自一八五九年在香港成立) 能: H 224011(各部門) 郵政信箱 1 香港郵政總局第21號

電報掛號: CHARTABANK 香港總經理:梅大衛 經理(行政): 戴允博 國際架務及亞洲貨幣投資。 羅海時

港島經理:

香港德鴻道中四至四號A 話: H—224011 香 孺 仔:香港仔大道二百號 朔 编 谭: 张甸街四十至四十二岁 宋 清:朱青新區廿七座十五至十六號 **除荣大厦。康楽大厦地下商場五號** 領埔道中 : 德埔道中二十號德成行

堅尼地城 : 卑略乍倒一四零號 角・春秋街九十一號D至E 鯛 魚 浦 | 翠鯛道恵安花 四 替 盤: 大道四一零二萬一零六號 符 箕 元:符箕置道一四零號 符實灣東大街 東大街118至124號 石 搪 阻:山道十九至廿一號 - - 選: 大道中336—338號

富。邨:避光樓七零一至七零二號

仔 \* 郭林明道三號 **咸豐低街。歐豐低街一大〇至一大四號** 九龍經理:

九龍油麗地爾敦道五四六至五五〇號 括:K—847171 彩虹邨·金石博S一廿四號 泼 船 楫 \* 文肇壤廿二至廿四號地下 **以 原, 村 : 雙原樹六號** 南 \* 九龍城道十至十六號 費其利衡 \* 費其利衡聯成大厦 基 監 街 \* 基整街一八四至一八八號 長 沙 灣 \* 昌墨街二十號 \*和塘咀倒,资和大厦 九龍城:荷前国道四十三號

油解地分行

清:裕民坊,輔仁衛傳角 梨木樹邨 \* 梨木樹新邨第七座 老 虎 岩 \* 斯合道聯合大厦 馬 頭 角 \* 馬頭角道大號 新字新邨 \* 百老匯街一號C,地下 新宇新邨第二期分行:5A 告利徑。

牛 池 灣 1 牛頭角道一大一至一六三號 华頭角:安徽湖第一座118—120號 質:機能前掛十五號 西 實 · 德國前衛十五號 新 浦 崗 · 等遠衛十至廿號 秀 茂 坪 · 秀茂坪新區廿四座1—2號 禄 水 埗 · 元川管四一大至四二〇號 石籬新區:石雕新區大階灣石窟七

尖沙 咀 · 加達或老道八A 至十號

**海** • 大河道九十九號

點 費 山 # 數準何數院大厦





新加坡盒巴畢麒麟行 香港分行

皇后大道中13號B公爵行 體話:5-236067-9 專用電話:H341 九龍分行

開敦道383號平安大厦 電話:3 843217 港九區經理 郭君保



在新加坡註册)

新加坡第一郵區絲絲街 第一七五至一七九號 香港分行 星后大道中五號 電話:5-225191 九龍分行 旺角亚皆老街16號

電話: 3-948291

門說高

在新加坡註册) 新加坡第一郵區 羅數申路五十九號 香港分行 干諾道中十五至十八號

電話: 5-233037 九龍分行 九龍彌敦道七九四號 電話:3-812301

(一九三四年創立)

授權外匯銀行 代理邁達全球

董事總經理:陳有慶 董 事 經 理:蕭薦揚

行: 德輔道中國際大厦 電話:5-458111--7

西區分行: 香港文獻西街68號 ■話:5-435091

人九龍分行: 九龍開敦道711—713號 電話:3-943228;

香港卑路乍街154號 電話:5-465217

九龍城分行:简前国道78號地下 電話:3-820147--9

稳 行 香港文威東街16至20號 電話:5-446165

九龍分行 中區分行 香港單打街 九酮漆成道

33—3592 中建大厦地下 全括5—239001 僧括3---671181 油棘地分行

跑馬地分行 九龍新壤地街 香港跑馬地 1994地下

成和道14號 ₩**163**—316060 電話5--755728 土瓜灣分行 電氣道分行 香港電氣道 九龍木脈街

12至14號 113至115號 3-024127 電話5—700388 3-024280

深水埗分行 藏枝角道302,304號 電話: 8-707944 3-708645 在油塘新區

KIU YAT PO

需要:

渠道清理提 頂 建 設 計 劃 會員意 問題 由 削開 治の表質を 

台尼雅

有限 事

首尾兩天

算報表書

公司

作引用的 新名

旣得投資(香港)有限公司 干路道中廠業大厦1707盤 電話: H-249291(序十條義)

美國旣得證券公司

具有一百多年歷史·信用·李著· ——係美國最大投資銀行之一,分 行過美國各大城市 海外業務 分佈英、法、日、德、意大利、 :瑞士及香港等地。

一段有環球通訊系統,直隸電話, 協助大企業公司籌集資本・申 摘上市·及股票投資。

- 總行研究部分析人員・研究注。 親美國經濟及各大工業發展

香港分行:

史,係美國證券公司級早在港 阴投分行之一。 - 匈紐約總行直線聯絡

協助大企業公司募集資金 市及类股投資 每趔靼渐評論及研究報告,提 供投资者参考

·關下對美國股票投資有異穩否

目前的公開考試制

GRAMMAR COLLEGE

幽默

Ħ

招

.工科文憑斑

(深水埗、灣仔、西壤各分校间時招生)

声院 招生通 

## THE GREATEST FEAR OF EXAMS IS FEAR OF FORGETTING!

Fear strikes the hearts of many students when it comes to facing exams or oral tests - the fear of not being able to answer correctly. ... or even answer at all! It's a terrible

ordeal for anyone to go through at any time-exam failure is largely due to such fetr - not lack of knowledge. Thousands of people over the past years have already benefited through the use of the MEMO

FEEDBACK ... and you can too!

**GUARANTEED REFUND** 

Don't pay the complete payment. Pay only \$25 now. If you satisfied with the course send the balance of the total amount within 3 months you are not satisfied please send all the books within 3 months for sefund.

Now! More than 4,000,000 Asian students in schools and colleges are following the widely acclaimed MEMO FEEDBACK education system that actually guarantees real improvement in a student's mental abilities, when properly used, in just 4 weeks! THIS IS HOW THE MEMO FEEDBACK MAKES FOR ACADEMIC.

GRAMMAR GIRLS COLLEGE

申請表到校領取並撤報名費二元

校址:九龍深水埗元帅街231-237號

全座獨立校会

政府補助升中

全部冷氣設備

中五全部會考

(金隆酒樓對面)

1. Teaches your child to register quickly what he/she is taught in school.
2. To retain this knowledge for years!
3. To recall instantly, accurately, this knowledge at will!
4. Builds a strong IMAGINATION! You can remember names, numbers, chemical formulae, spellings, paragraphs, whole pages, even a whole book, and yet the MEMO FEEDBACK is so simple and that's what has made it so successful today. It is the most REVOLUTIONARY result oriented education system.

TEACHERS, PARENTS, STUDENTS ACCLAIM THE MEMO "I have, with a lot of interest, gone through your MEMO FEEDBACK system I find the course unique, stimulating and result oriented. I recommend your course to all educational Institutions, schools and colleges. This is probably the first effective education improvement system I have come across for students." Dr C. D. ANTHONY, Ph.D (Fordham University,

"Just a few months ago. David was getting such horrible school reports!
Scolding and punishing just did not help. In desperation, we tried MEMO.
FEEDBACK .... Look at him now .... We are proud of him!" Mrs Agnihotri, Singapore.

ASIAN GRAPHICS, P.O. BOX-K-4456, KOWLOON. Please send the complete course immediately. I enclose \$45/- as complete payment for the MEMO FEEDBACK course or \$25/- as a partial payment. Check Commonly order.

學

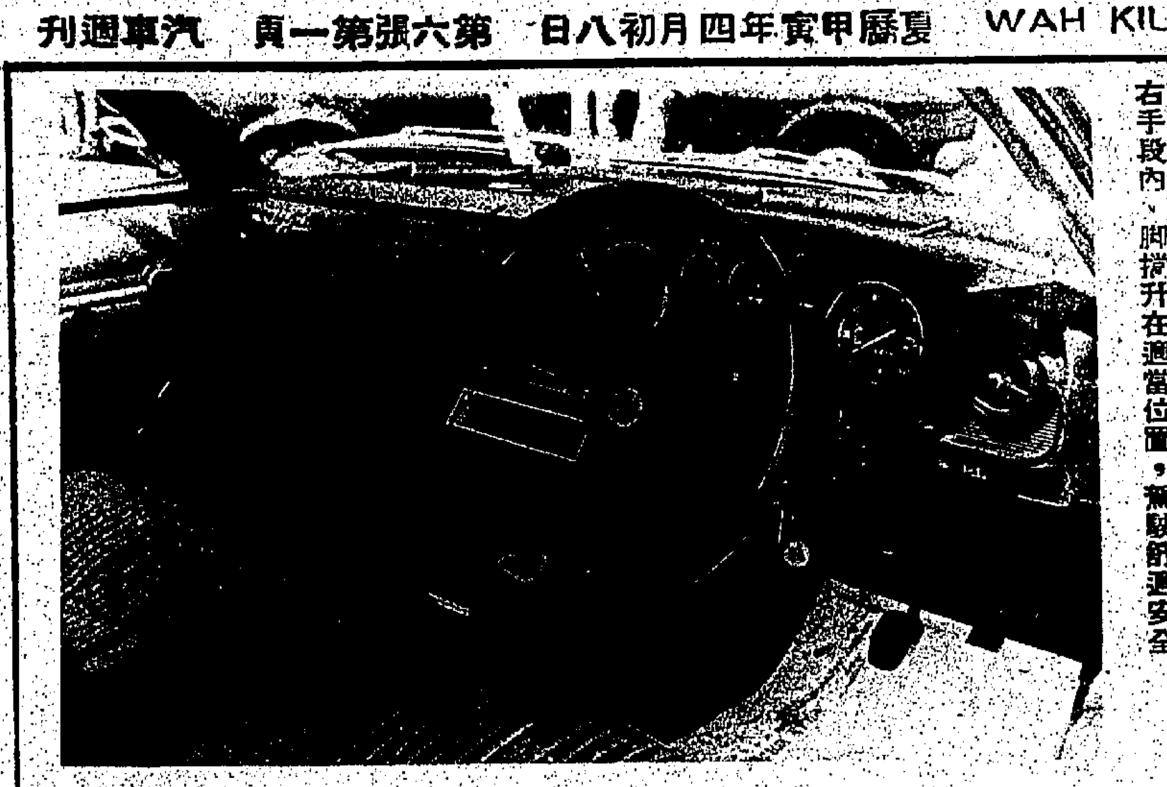
生

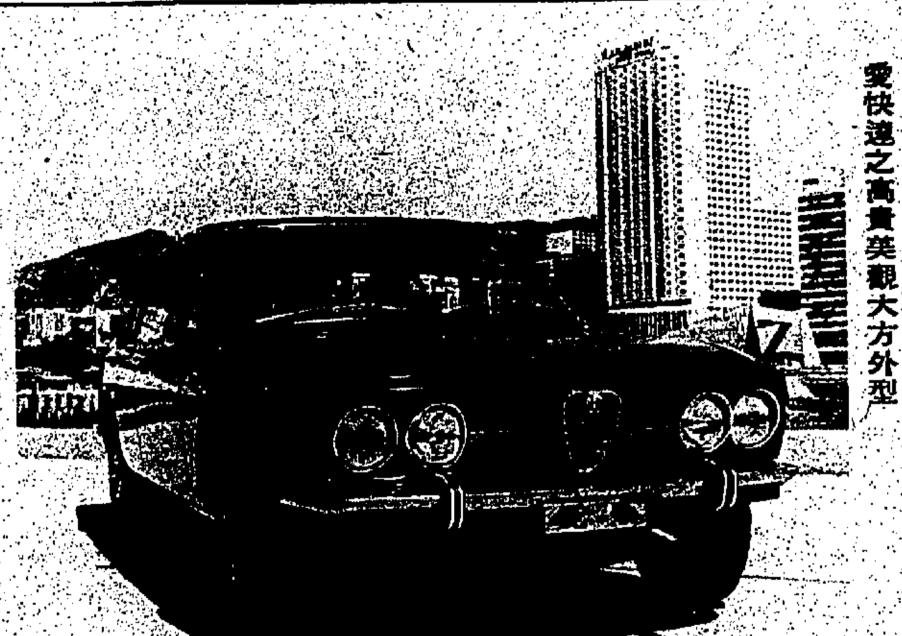
39517 858633

**第三三** 一種移

即小幼幼

くの五四二〇三 时〇六五八三六 华兰一九五八四 身九一四八五五



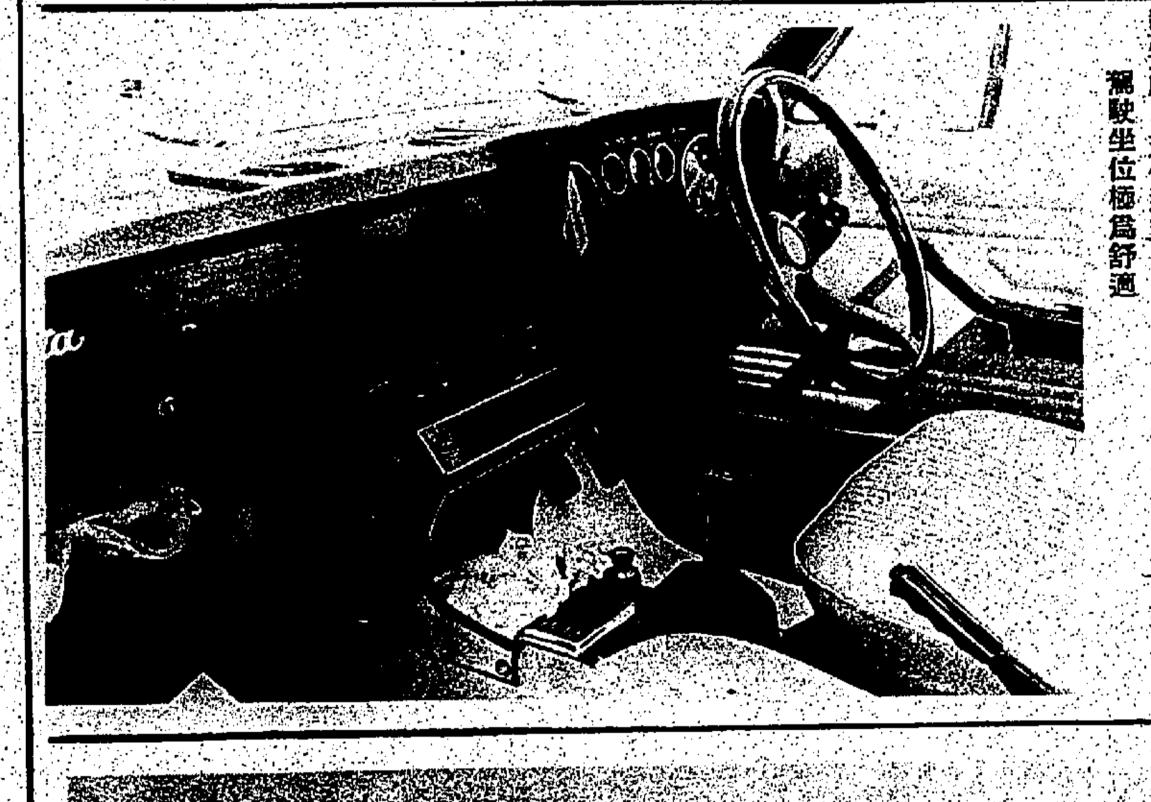


品產譽榮廠車快愛利大意



第四十五期

逢星期一出版







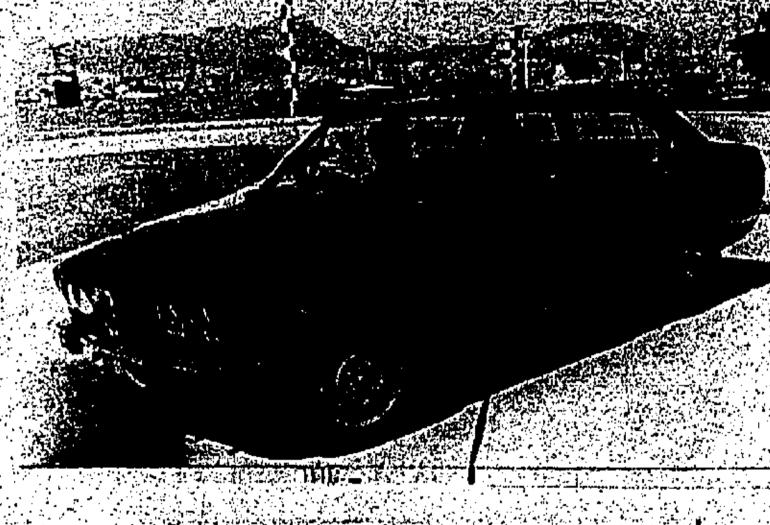


福特「雅仕」的性能耐用及設備方面在其面世以來均爲各界所推崇, 但因其出產地本土氣候長年濕冷的關係故至今仍未設有原廠冷氣的裝置, 本港代理鑑於香港夏天氣候酷熱及滿足各界人士的需求,特别於年初 設立了汽車冷氣部門經過多月的精心研究,現在已能成功地將冷氣機在 絕不影响汽車本身的性能之情况下裝配在福特「雅仕」之上 冷氣「雅仕」在經過嚴格試驗後証明汽車本身性能完美, 絕不水液,車廂溫度極爲正常,幷且冷度十足,炎夏行車, 清凉爽快同時無論快車慢車絕不會因安裝冷氣而有所 影响而且、耗油量特少、現特别優待各界,若在購車時一併 加坡冷氣,每部連安裝只付HK\$1,900-歡迎參觀試車比較.



九龍製榴道 370號 電話:3-418366·元朗大馬路192-4號 電話:12-764001·澳門高士徳大馬路188-18E 電話:3173,2854







合做,點時若干?

試題預習專機 智思出代社主編

驗

1. 7一等於% A. 725 B. 72.5 C. 7.25 D. 0.725 E . 0.0725 ABCDE

2. 62-%等於 D. —

ABCDE

ABCDE

2. 3. 一等於 A. 64-06

E . 2-96 B. 36.1% A. 361% C. 3.61% D. 0.361% E. 0.0361%

6. 下列五個數,何數的頒最大? P. 2.6 Q. 172% S. 92.4% PARST 6. \_\_\_\_ 7. 下列五個數中,何數的個不相同? P. 0.375 R • 37.5% 5.3.75%

PORST 7. 0000 8. 一是一的幾%? P. 125% Q . 80% R . 8% S. 7-96 <u>PQRST</u> 

9.  $(87.5\% + -) \times 0.8 - ?$ Q. 1— S. 0.8 T. 0.225 PORST 

下列五個數中,那一個的數值和其他四個 <u>PORST</u> 10.

D. 1:10 E. 1:5 11.

ABCDE 12. 等油佔全部的百分率是: B • 30% C • 40% E • 60%

ABCDE 陳先生本月用去他的入息70%,仍可儲蓄 180元,間他用去多少? C 400元 A. 600元 B 1:0元 E.180元 ABCDE

14. 練習符一本的成本是多少? A. 0.75元 B • 0 • 9元 C. 1.05元 D. 7.5元 E • 9元

ABCDE 15. □□□□□□ 16. 变出雨衣一件,暗了25%,若所赔的是 5元,該雨衣的受價是 Q·10元 T·25元 R.15元

PORST 17. 12鉛錐以每打7元5角資出, 賠率是25%; 求該12打鉛筆的成本。 Q.12元 P.10元 R.30元 S. 100元 PQRS

17. 18. 貨物一批成本爲4000元,如欲獲利12—% ,強質壓是 P. 500元 R. 4500元 Q. 4050元 S - 5000元 T 5500元

PORST 18. 元,求税率。 PORST

Q. 11% PORS: 20.

品的成本? A 17元

ABCDE 21.

ABCDE 22. □□□□□□ 23. 積木一盒,定值22.5元,今以八折出售, 便宜了多少? A·4.5元 D·18元 B · 5 · 4元 E · 40 · 5元 C. 14.5元 <u>ABCDE</u> 23.

24. 某人質筆一枝,照定價八折,後來又打七 五折聲出,得緊3元,問題枝錐的定價。 多少? B - 5元 C - 6元 D. 6.51 E · 10元

ABCDE 25. 资出一批衣料, 资主付佣300元, 刚好是 设主實收款的15%,求該批衣料的交易個 A. 2000元 B. 2030元 D. 3000元 C. 2300元 E. 3300元

25. 26. 四架汽車投資保險,共交保險費900元; 已知保率爲3%,求每架汽車的保額。 P. 225元 Q. 750元 S. 7500元 T. 30000元

PORST 27. 桌商人購入白米一批,先受去該批白米的 45%,再要去其餘的40%,尙餘33担,問 那尚人購入該批白米若干担? P.55担 Q.66担 R.90担 PORST

27. 

1年8個月的利息是多少? R 120元 P. 180元 Q.162元 PORST

PORST

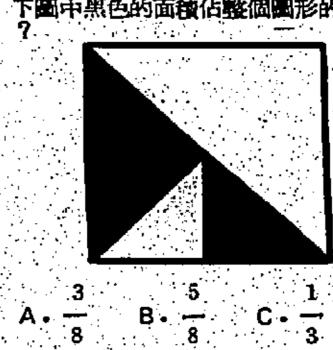
.30.

B・2天 E.5天 D• 4天 ABCDE 31. 32. 汽油每加侖為4元4角,某人每月用汽油88 元,假若代油每加侖涨8角5分,則該月某 人之汽油費應爲多少? Ć. 150元 B. 176元 A. 1050元 E. 93元2角5分 ABCDE 33. 工人240名,每天工作8小時,可於100日 完成屋宇一間,若只用工人200名,將每 日工作時間增至10小時,間該屋需幾日完

B. 96日 E . 384 H. **D** 150日

ABCDE 34. 將銀60元, 依3, 4,5之比, 分給甲、乙 、丙三人・間甲比丙少得幾元? A. 25元 B. 20元 C. 1 D. 10元 E. 5元 ABCDI

34. 下圖中黑色的面積佔整個圖形的幾分之幾

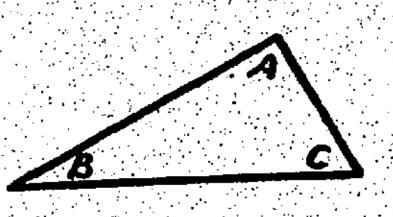


ABCD

36。下圖中可數出多少個平行四邊形?

P. 5 Q. 7 R. 9 T. 11 S. 10 PORST 36. 37。把1個大正方形分割為9個相同的小正方形 小正力形的周界:大正力形的周界-? P. 9:1 Q. 4:1 R. 3:1

S. 1:3 T. 1:9 PORST



Q. C-90° R. B+C>90° S - B + C < 90° PORST

38. 39. 一皮球放在地上,球與地面之接觸點有 " Q • 一塊 R - 一點 T·無數點

PORST ,間所溫去的一個敢是甚麼? 2,3;4,6;6,9;

40. 下列四對數互有關運,但絕去其中一個數 PORST

(2)B (3)B (1)E (4)A (5)E (6) P (8)Q (9)R (7)s(12)D(10) R (11)B (15)A (13)C (14)B (16) R (18)R (17) T (20)Q (21)D (19)S (22)C (23) A (24)B(27) T (25)C (26)S (29) P 。(30) O (28)S (32)D (31)C (33)B (36)R (35) A (34)D (39) R (:37 ) S (38) T (40)S

≤.S. WESTERN STAR

M.S. KYOYO MARU

M.S. EASTERN STAR 謂各收貨人即來本公司辦理鉛達提貨爭續 否則將資存倉,所有一切費用及風一水。 水给等度外。低器收货人负责·

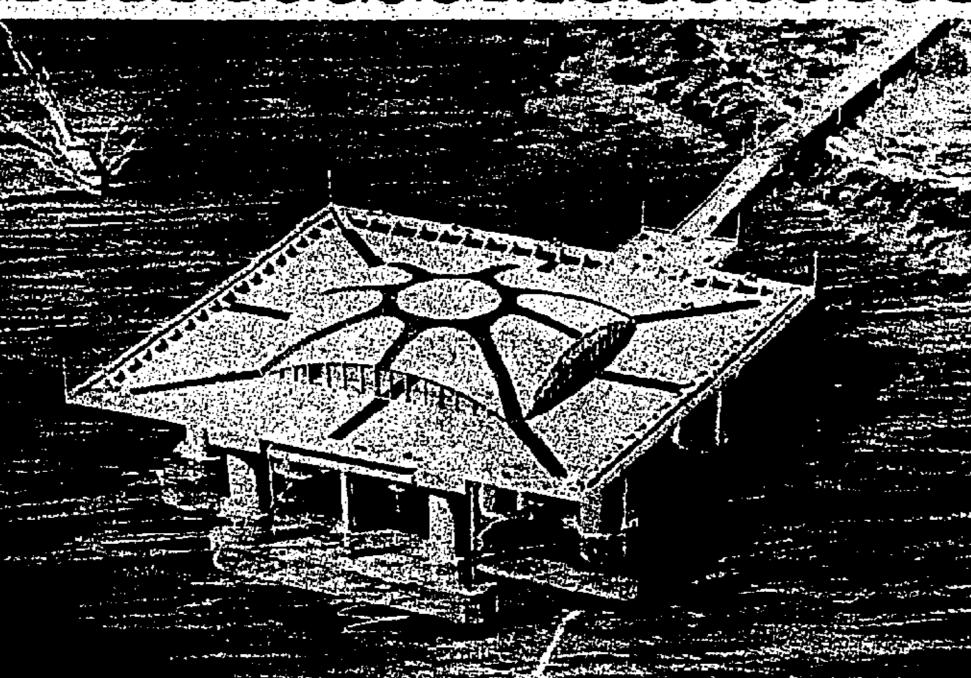


HANGANG GLORY

五月七日啓航

五月五日截貨 羅省、西岸及東岸各埠

**兼往:大阪・東京**。 <sup>總代理:</sup>太 平 洋 行 省務代理:智輝行有限公司



洋海的識見望希們我爲題主 會覽博洋海際國 容內覽展,個十三逾家國的展參

。人之年半達期展,觀大洋洋



香港一日本一更成克一美國東西堆一歐洲 四月卅日 五月十五日五月十七日五月廿九日五月卅一日六月一日 五月廿一日五月廿三日大月四日 大月大日 大月七日 大月十五日 压月十四日五月卅日<u>大月一日</u>大月十三日大月十五日大月十大日大月廿四日 超關往東岸港口 大月廿一日大月廿三日六月廿四日七月二日 American Liberty 大月十五日大月十六日大月廿九日七月一日 七月大日 \*\*\*一九七四年四月三十日下午十一時

無收百<del>款</del>達島·巴哈馬島貨價 由华格克经惠特丹特连 血杀收倍者山背师

東南亞區貨箱貨運服務 香港一馬尼拉(小呂宋 香港 馬尼拉 21 美麗號 MINI-LIZARD 5月 1日 5月 3日 5月8日 AM. MAIN 142 英教建 MINI LOOK 5月 5日 5月 7日 5月7日 AM. MING 星加坡

港 量加坡 5月14日 5月28日 AM. MAIN 於仁行616章 電話:H-237071 H221301

允慌收貨站。電話,K-435897

福來輪船公司 棚公司香港駐樂大厦21串 電話 ■ 5-233181-5

塞務原電話:5-253031。(八段) 往:桑谷、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、 古大港、仰光● (到) (6A)

大韓怡美利 Higheverett 非鳥怡英利 Jonneverett: 五月十七日 五月十八 往:横濱、名古屋、大阪、神戸、签山。 逐利怡美利 Makeverett 致利怡美利 五月十六日 五月十七 Fernandoevereti 往: 星加坡、椰加達、三菱砂、泗水。

資利怡美利 Pabloeveren 五月五日 Ramoneverett

往喀拉唑及波斯曼各埠

美國郵船船期請參閱 美國總統輔來輪船公司廣告欄 APL-EVERETT AGENCIES S/A

内增後往:彼的华、波士··哈士·城、紐奧運斯、紐堡、壯士·類都 • 秳覊克、要城、歐明教、查爾斯頓及侯斯頓。 | 4月30日| 5月 1日| 5月 2日 Philippine Man | 5月 5日| 5月 6日| 5月 7日 President Monroe 5月21日 5月19日 5月20日 5月21日 President Polk 名副揚統 President Grant 5月 9日 5月 7日 5月 9日 5月10日 President Johnson

5月 2日 4月30日 5月 1日 5月 3日 Oregon Maii 五月十一日》President Van Buren 5月11日 5月 9日 5月10日 5月12日 |5月17日||5月15日||5月16日||5月18日|| President Taft 设备收货站。香港北角鄂茲倉貨權站。北龍紅磡黃埔船場貨柜站

KYOSEI LINE ORIENTAL LINE 協成汽船株式會社 

五月廿一日東岸各华

基西哥灣各地

五月十九日

大月十四日

		Şi.		14	<u>ئ</u>	-	
Ŋ					سمة		5
<b>-)</b>			$N_{\mathcal{C}}$		<u>∭</u> ,	ہہ	
类一	-4		28		编制	<b>\</b>	a

**輸收:土托伯・屋間・長堤貨幣**。

PACIFIC BEAR

JAPAN BEAF

THOMAS E. CUFFE

442 美商通用運輸有限公司

電話:5 237191.

**Y地址 1 大道中州號鉄樂戲院大**切十樓

上平洋熊

一日收货

七日啓行

五月廿五日教貨

廿一日收货

/五月五日報貨

六月六日載貨

人口各行

美國西岸航錢

邹船(香港)有限公司

直 , 航 開献日期 5月19日地中海各埠 地中海 和泉九 IZUMI MARU 5月11日紅海各埠 SHIGA MARU

非 CARIBBEAN STAR 等 星 15月 6日東非各場 5月17日孟加拉灣各埠 三四九 孟加拉灣 MITAKA MARU 波斯灣 ISMIZUOKA MARU



代理:編來輪船公司 建話:11 233181-5。 香港廠樂大厦计查禮 學務部: 11-253081八錢

澳洲雪梨、墨爾砵、阿德理 直航海洲電梨・墨南体・河德理・ 比利士杉・十天到雪梨・大量貨箱供應)指揮

「貨箱收貨(貨箱载貨)散貨数貨 到 港 | 開 行 林武士 4月29日 5月 7日 話 LEMNOS 美麗士 日開始 5月 9日 5月10日 5月12日 5月14日 1元 MILOS 業都士 RHODOS | 巴開始 | 5月18日 | 5月19日 | 5月20日 | 5月21日 | ○九龍油塘灣高輝道內陸地段14至15號太平洋倉

■話 ■ 3-480915。 ○九韓基責機整旗画收回24/31號 配結: 3-407975、 □香港農魚涌影落街太古城路 A 金製面倉 電話5-622600。



門 通九

▲改貨收貨站:香港北角聯結會 九龍官権聯任會 電話: K434241 (海)、海)、海(海)、海(蓝) 五月七日 STRAAT TORRES 土打桃寶斯 東非各埠 中。非STRAAT KOBE 上打神戶 五月九日 STRAAT LOMBOK 土打林卜 五月廿六日 5 ESTRAAT FRESCO 四月廿九日 土打菲士萬 西非各地 STRAAT FORCADOS 上打科加道士。五月廿六日 拉 其 WONOSOBO 温学群實 五月十五日拉丁美洲各坦 MCNCCIB 但拿基利 大月十八日 STRAAT FIJI 五月八日 南非各坦 士打菲芝 STRAAT HOBART 五月十日 南非、南美洲 七打荷拔

土打巴里

\* 禺士來

力打愛比

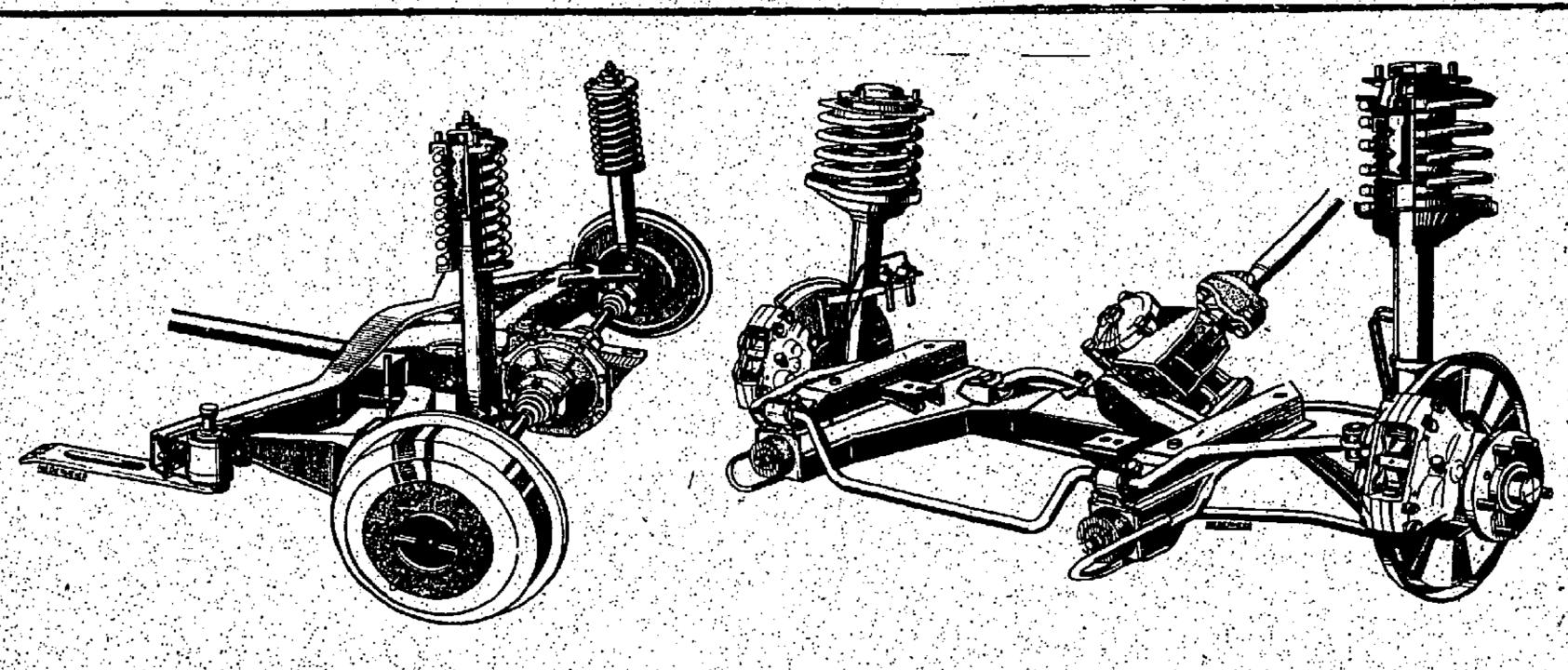
STRAAT BALL

MERSEY LLOYD

**新**灣NEDER ELBE

CITY HALL 二酐航低難員三第引六第 日/	【初月四年寅甲曆夏 WAH KIÙ YAT PO	10 16 半 — 期里	日九十月四年四七九一曆公年三十六國民權中
東 野 DON RENE	理 D 福他山産士FROTASANTOS 対	港澳飛舞船有限公豫	一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个
沙 歐 英 SURCOUF 立始瑞干 NEPTUNE ZIRCON 歐洲 计力	無 部 倫 敦 簡 TOWER BRIDGE 美國西岸 三十 川 崎 大 光 丸 TAIKO MARL 美國西岸 三十 山 下 大 馬 村 TEMERAIRE	香港開 由上午八時半起至下午六時,每半小時開 澳門開 由上午八時起至下午六時,每半小時開航 售票處養港 上環新通地海線船码頭 電話: 44444 售票處澳門 新 島 格 函 際 酒 冶 電話: 2742	-班· 1 438648
海 MAI FEI	機械 不明 在 數 所	香島輸船有限公司 HONG KONG ISLANDS SHIPPING CO.LID 香港至西菲綾 定值 往:新加坡、德班、刺高士。阿巴巴	本明 本明 本明 本明 本明 本明 本明 本明 本明 本明
	程 A A A A A A A A A A A A A A A A A A A	夏惠港·★都亞那★添馬·★勞美 蒙羅非亞·★亞別第·自由市 《如有足够貿易始直放悠珠》 大嶼島輪 LANTAC ISLANI 形式水:元月八日抵料 九日開行 多式水:元月八日抵料 九日開行	1
初 W MINGL 基隆 三十 AKONESAN MARU 最加歩 三十 カ W SEA ADVENTURE 日本 三十 高古 林 KERGUELEN 基隆 三十 加 G HAI HING 神戸 三十 地 G 丹 M.M.DAN1 安谷 三十 倫 敦 梅 TOWER BR DGE 美國西野 三十	大 三 香港成功 H.K.SUCCESS 澳洲 丘日 港 郵 沙 啫 林 武 士 LEMNOS 澳洲 六日 福 來 多利順  ・ 少 平 東線	第一次:五月卅日抵豫 大月一日開行	五 合 合 名 和 東 国 明 恰 沙利
西 国 WESTERN STAR 日本 一日 珊瑚公主 CORAL PRINCESS 研選 一日 成 医 SEIYKU 日本 一日	大西洋 中央東京亞(技 中央)東新 DON RENE 馬尼拉 日北東源	第大大:五月一日抵滞 三日開行  一	西太平洋航業(私人)有限公司》。 SANKU
野 州 SOOCHOW 基盤 一日 古・力 加 KUZNICA 日本 一日 受 飯 LONGWINE 日本 二日 邦加些路加BUNGA SEROJA 日本 二日 炎路山丸 AWAJISAN MARL 新加州 二日 資利恰美利PABLOEVERET7 日本 二日	中 金 玫 烁 GOLDEN ROSE 雅加達 三十 泛 亞 太 古 第45表宗丸GISO MARU 45 古晉 三十 海 佛 東 美 EASTENN MINICON 馬尼拉 三十 東 婦 東 爭 并 HAL HING 少巴 一日 多利耶 山打千利達SANITA TRINIDAL 新加坡 一日 天 环	在产产工厂海技 在新加坡、亞丁、應打、HODEIDAH 蘇丹港 (A) YUEN CHAU' 第一次:五月十六日抵港 十三日開行 第式次:五月三十日抵港 册一日開行	東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京 東京
大中山 TAICHUNGSHAN	明 昌 美 曜 MINI LIZARC 馬尼拉 二日 美 報	金银 洲 翰 "NGAN CHAU" 公有 司限 第一次 T 大月八日抵港 十一日開行 第式次 T 六月廿八日抵港 三十日開行 泛 透	連   一   一   一   一   一   一   一   一   一
登 丸 HOUN MARU 日本 四日 カ 土 HAI WANG 基隆 四日 大韓恰美利HUGHEVERET! 日本 四日 香港成功 H.K.SUCCESS 澳洲 四日	中 神 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市 市	香港怡和大厦十五樓	を の の の は の は の は の は の は の の は の の は の の の の の の の の の の の の の
施 基 來 SCHIE LLOYD 歐洲 五日 單 星 CARIBBEAN STAF 神戶 五日 林 武 士 LEMNOS 高雄 五日 星 GUEEN STAR 签山 工 打 英三省STRAAT MOZAMBIQUE上海 五日 日本家寶 JAPAN CAOBO 日本 五日 安 華 MYOMAYWA 仰光 五日	日 翻 泰 光 丸 TAIKO MARU 高雄日本。三十 小 山 福 森 福 本 语 HAI CHIANG 高雄 三十 東 海 泰 TAI LAI 高雄 一日 東 福 全 和 在 本 在 中 日 和 本 在 中 日 和 本 在 中 日 和 本 在 年 日 和 和 年 日 和 和 和 年 日 和 和 和 和	活作 在 大阪三井·连藤 聯 太古 大阪三井·连藤 聯 太古 大阪三井・连藤 聯 太京	通
選連 和 MONTERREY 馬尼拉 在E 本文 天 CLEMENTINE 日本 在E 西雅岡丸 SEATTLE MARL 新加歩 本E 光榮安使 GLORY ANGEL 神戸 大臣 な場が。 NEPTUNE SAPPHIRE、歐洲 大臣 大 停 達 TRAVIATA 美國大西洋 大臣 第三組光丸KYOKKO MARU 横横 木匠	INCLUMENTAL TO AND TO AND AMERICAN MAIN TO THE TOTAL AND	多 利 利 製 和 其 方 引 場 力 力 力 力 力 力 力 力 力 力 力 力 力 力 力 力 力 力	收貨 沙加文圖丸MARU(SYD/MELB) 長級貨 计九日開行 安保 ASIAN EXPORTER 在月十日收货 17級貨 20開行 收貨 大古一大阪 二井駅合航終 程
香機代表 H.K.DELEGATE 高雄 大日 洋復馬士基HULDA MAERSK 日本 大日 経格闘丸 SCOTLAND MARU 歐洲 大日 大 美 土 THEMIS 新加歩 大日 太平洋能 PACIFIC BEAR 加州 七日	選 節   必   BEERSHEVA   南非   三十 前 與行   接 成   南非   第	行 開落 行貨 %代理 太古輪船 合 行貨 香港於仁行四排 TEL H	公司 人主新教内组LAE, RABAUL, PT. MORESBY, 良士傑家
學程度運搬部。永豐企業有限公司 香港位生銀行大级1101室 電路: 5-232084-6.	TOHO MALINE  日本東方輪船有限公司  「WAR EST AMBURG, HULL エー・プロ・	日 : A : SERVE THE W	C會址 Line 收货站 九龍倉第35貨盒
PHIL PRESIDENT OSMENA 與土文約總統輪 五月指言語 直航 波士頓、紐約、貴城、波地縣。 由籍省、舊金山直航快輪	ANTWERP ANTW	大学 拉丁美洲西印度華島等地 中 SUNTOWER INTO MANZANILLO ACAPULCO  A MANZANILLO ACAPULCO  「	で Man
PHIL PRESIDENT ROXAS' 羅哈士總統輸 FAILIPPINE 非列濱輪  五月廿七日抵豫	LONDON 月 月月 かん A A A A A A A A A A A A A A A A A A	五期 ACAJUITA. LA	月〇十十八百十十八百十八百十八百十八百十八百十八百十八百十八百十八百十八百十八百十八
MitsuiOSIK.	五大。"版商船三并船船林 西海海海海海海海海海峡	小山海運株式會 小山運輸有限 小山運輸有限 根線及:與和航運和 也此香港機輸道中173號先 電話5-458151(10战)5-448	小は機構   一
海山九 MANUSA 一部山北 地田 東京 東京 中央 東京 山 九 TODAKAS 東京 山 九 TODAKAS 東京 山 九 TODAKAS 東京 山 九 TODAKAS 東京 田田 東京 東京 田田 東京 東京 東京 東京 田田 東京 東京 田田 東京 東京 東京 田田 東京 田田 東京 東京 東京 田田 東京 東京 田田 東京 東京 東京 田田 東京 東京 田東 東京 東京 田田 東京 東京 田東 東京 東京 田東 東京 田東 東京 東京 東京 田東 東京 田東 東京 東京 東京 田東 東京 東京 田東 東京 東京 東京 田東 東京	作品、 一般 一般 一般 一般 一般 一般 一般 一般 一般 一般	第二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	大 1 M M M M M M M M M M M M M M M M M M
【京祝 医一量 船 【 记 到 2	A MARU 與 A MARU	ARU Ab. 3、 VOY. 24 ARU Ab. 3、 VOY. 24 ARU Ab. 3、 VOY. 24 中五月十五日献 中五月六日到海 中五月十六日到 市田 中国	一
"是一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一			拉馬







## 炭氫合成具有廣闊複式及多級黏度引擎潤滑劑

係無比公司獨家創製最新科學技巧的產品,它具有最適應高溫或低溫 情况下所需要的特性。

除了有極高的黏度指數外,還具備極低之低溫流動性與流動點的優越

一獨特質素就是它會在高溫下形成更厚油膜,從而減輕消耗油量及 減輕機器磨損,保持更佳油壓。

具有特出氧化及溫度穩定性的性能,可以對抗引擎在高溫及高速中操 作,如賽車等的嚴酷行駛情况下,不受分解效能的威脅。

的附加劑係經愼密研究,選用具有極度潔淨,擴散,及防銹蝕效能的 附加劑混入,使引擎盡量保持潔淨,而清除爲害引擎的積垢。

綜合上述各項優點,亦即顯示學原引擎保養的最佳選擇及 引擎壽命的最佳維護者無疑。

## 無比炭氫合成引擎潤滑劑一學世無匹,十全十美

香港美孚有限公司

# 英國音萬年移色電視觀片移色電視機

總經銷:溫用有限公司

由五月一日起電話號碼畋爲 3-034404 3-034480

地址:九龍亞皆老街98號A一B地下。

# 掛懸立獨新最配

四十五期









一常九回都久有, 老州是子依歷不但 正帮無。賴史同**屬** 

省主與

小偏,而一

前到的 整姓狗 時共命

洪你曾們已了乃消們。拚的。是

區大男選 彩標 內傷人我正。實裸 體多含示

的

治碍風工,ま

世子」的我**選**士生于上一次上海菜,大家都說

一上沒西首,上不揭海有報先其海同一上沒面的成用中之了

四的其。文一謂分混實川府家一

上中州川 肠在,

上海菜與

13

常黄成則,彩砂藤犴 春色熟爲而常質對操 ., ,

人自 范 跑然不能 第 有 能

自錢而然。論

,成實,

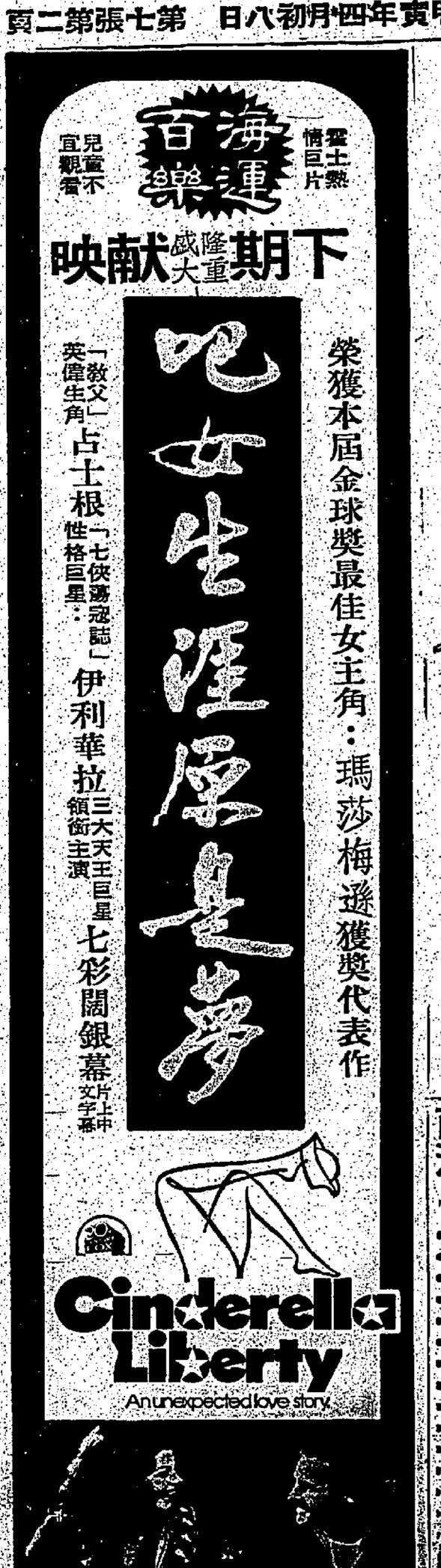
**有** 賭

度,有租三百艘起至五百艘。 原子不康 所以,考生勿輕信貼士。 

中

被 荒 用是客人何處去了。 甲太多,而是客人何處去了。 甲太多,而是客人何處去了。 生 意 清 淡

YAT PO

















等機電發裝安計設·材器訊通廠名理代 公限有行生耀

器電庭家廠名·理修及賣售·程工力電做承 觀參迎歡·機電綫無器水熱電·品佳糧送

· 精電號 O 五一道 額 植